



KURIER WILEŃSKI

DZIENNIK Niezależny

Rok założenia 1840

nr 79 (13113)

Piątek, 25 kwietnia 1997 r.

cena 1 Lt



Fot. Marian Paluszkievicz

Jak już informowaliśmy, przed kilkoma dniami gościliśmy w redakcji Panią Ambasador RP w Wilnie prof. Eufemię Teichmann, Sekretarz Ambasady Janusza Orłowskiego oraz prof. Tadeusza Kłopotowskiego.

Miło nam na wstępie relacji ze spotkania przytoczyć słowa Pani Ambasador na temat naszego dziennika. Pani Profesor czyta „Kurier” codziennie i widzi, że jego poziom nieustannie się podnosi. Cenne jest to, że gazeta trzyma się

nie tyle bezpiecznego dystansu, ile utrzymuje bezpieczne zbliżenie, że jest obiektywna w naświetlaniu spraw życia Litwy i środowiska polskiego. „Lubię „Kurier”-powiedziała Pani Ambasador. - Jestem otwarta na wszystkie problemy, które mogłyby pismu waszemu pomóc, jest ono potrzebne, spełnia bardzo ważną rolę.”

Nie obyło się, rzecz jasna, bez omówienia tych problemów. Przedstawił je redaktor naczelny Czesław Malowski. Nie będziemy na spalonych gazetach wchodzić w szczegóły kuchni redakcyjnej. Natomiast stwierdzono, co z satysfakcją zaakcentujemy, że najgorszy okres w sensie finansowego przetrwania, jak też dziennikarskiej

Rozmowa w redakcji „Kuriera”

O gazecie, środowisku polskim, szkolnictwie, Traktacie i różach z kolcami

atrakcyjności gazeta ma poza sobą. Powoli, ale dostrzegalnie, te sprawy się poprawiają. Goście proponowali wykorzystanie różnych programów, w tym międzynarodowych, które w ramach ich realizacji, pomogłyby redakcji finansowo. Bo wiadoma to rzecz, że gazeta mniejszości narodowych, przy tym o niewielkim nakładzie, musiałaby być dotowana, uważa Pani Ambasador.

Spotkanie w redakcji odbyło się w przededniu ważnych dat dla narodu polskiego, w tym również dla Polaków zamieszkałych na Litwie. W dn. 26 kwietnia mija trzecia rocznica podpisania Traktatu Litewsko-Polskiego, zaraz potem przypada Dzień Konstytucji 3 Maja, a następnie-rocznica powstania Mazurka Dąbrowskiego. Toteż, korzystając z sytuacji, dziennikarze „Kuriera” zainicjowali rozmowę na tematy,

związane z powyższymi okolicznościami.

Mija już pół roku, odkąd Pani Profesor jest Ambasadorem RP w Wilnie. Jest to więc okres, który pozwala na pewne refleksje o tym, jak się tu w Wilnie, Pani Ambasador żyje, jakie sprawy najbardziej nurtują przedstawiciela rządu polskiego na Litwie. Interesowało nas, jak widzi Pani Ambasador nasze środowisko polskie, czy jest wykonywany Traktat Litewsko-Polski?

Pani Profesor Eufemia Teichmann przyznaje, że mianowanie ją na ambasadora RP na Litwie było pewnym zaskoczeniem. Zdawała sobie sprawę, że powoduje to radykalne zmiany w życiu, więc przeżyła nawet pewien stres. Z biegiem czasu wszystko się jednak ułożyło.

(Dokończenie na str. 3)

Z konferencji prasowej

Nie jesteśmy gorsi od innych

Podstawowym tematem wczorajszej konferencji prasowej w rządzie RL było sprawozdanie premiera G. Vagnoriusa z wizyty w Brukseli. Premier uznał podróż za udaną i korzystną dla Litwy, gdyż udało się przeprowadzić szereg konstruktywnych rozmów z wieloma osobistościami od których zależy nasze wstąpienie do Unii Europejskiej. Okazało się, że państwa członkowskie operują się na starzy, bo z 1994-95 roku, danych o Litwie. Premierowi udało się przedstawić nowy obraz polityczno-gospodarczy naszego kraju i zostaliśmy dość pozytywnie ocenieni.

Jednym z najważniejszych zadań jest by nasi ministrowie jak najczęściej spotykali się z dyrektorem UE udzielając rzetelnej i solidnej informacji o Litwie. Zdaniem premiera nie jesteśmy absolutnie gorsi od krajów Europy Środkowej. Owszem, są niedociągnięcia i musimy je jak najszybciej usunąć, bo wmię wstąpienie do Unii zapewni nam lepszy byt. Szczególnie pozytywne zmiany odnotują rolnicy.

G. Vagnorius uważa, że jedną z podstawowych przeszkód na drodze do członkostwa jest nasze ustawodawstwo, bowiem nie może zapewnić należytych warunków i dobrej bazy inwestorom. Dlatego w najbliższym czasie planowane są istotne poprawki do kodeksu naruszeń administracyjnych, a także

kodeksu karnego. Niekorzystnie wygląda również nasz bilans handlowy. Nadal więcej importujemy niż eksportujemy.

Podczas konferencji poruszono także szereg spraw socjalnych dnia codziennego. Premier poinformował dziennikarzy, że akcja inspekcji podatkowej rozwija się dość pomyślnie, gdyż znacznie zaczęły wzrastać wpływy podatkowe.

Sporego wysiłku będzie wymagała likwidacja Akcyjnego Banku Innowacyjnego. Lwią częścią pieniędzy na pokrycie kosztów likwidacji rząd ma zamiar uzyskać od tych co okradli bank. W najbliższym czasie osobom tym przedstawili się oskarżenia. Prawdopodobnie jednak likwidacja banku będzie kosztowała państwo około 300 mln litów. Jak już informowano, wkładą będą rekompensowane do 8 tys. litów, resztę ludzie otrzymają papierami wartościowymi. Po 4 tys. litów wypłaci się klientom w tym roku.

I jeszcze jedna optymistyczna wiadomość. Ponieważ tegoroczna wiosna jest opóźniona, taryfy na energię elektryczną nie wzrosną od 1 maja, tak jak zapowiadano. Ceny wzrosną dopiero po zakończeniu sezonu opałowego, a więc prawdopodobnie latem.

Julitta TRYK

Z Sejmu

Apelu do NATO jeszcze nie przyjęto

Wczoraj w Sejmie kontynuowano omawianie projektu apelu do parlamentów oraz przywódców państw i rządów NATO. Apel ten nawołuje rządy państw NATO oraz Radę Północnoatlantycką, aby podczas lipcowego szczytu w Madrycie zaprosiły przynajmniej jeden z krajów bałtyckich do rozpoczęcia negocjacji w sprawie przyłączenia się do NATO już w pierwszej turze jego rozszerzenia.

W apelu zamierza się również zachęcić państwa NATO do zapobiegania wszelkim próbom odseparowania krajów bałtyckich od pełnoprawnego udziału w procesach integracji euroatlantyckiej. Autorzy projektu apelu liczyli, że zostanie on przyjęty 24 kwietnia, jednak postanowiono kontynuować jego omawianie podczas posiedzenia Sejmu w najbliższy wtorek.

Sklep w bloku tylko za zgodą sąsiadów

Wczoraj Sejm znolizował ustawę o zaopatrzeniu mieszkańców w lokale mieszkalne. Zmiany w ustawie dotyczą domów wielomieszkańczych, a ściślej mówiąc

przekształcania znajdujących się tam mieszkań w lokale niemieszkalne, np. produkcyjne, usługowe lub handlowe.

(Dokończenie na str. 2)

Komputer ADAX

kupisz tutaj:



Przedstawicielstwo w Wilnie:

JTT Computer SA, Verkiu 29, 2600 Wilno.

Tel. (3702) 72-27-77,

tel/fax (3702) 76-89-23.

Wilno:

AB „Orgetechnika”
Pylimo g. 54
tel. 62-26-92

BI „Inta”
Kauno g. 3
tel. 23-60-92

Kowno:

UAB „Seka”
Putvinskio g. 47
tel. (27) 22-35-10

(Zam. 484)



ZSA „Ramsada”

Sprzedaje się na raty:

- ✓ Telewizory
- ✓ Video-audio aparaty
- ✓ Sprzęt gospodarstwa domowego
- ✓ Maszyny do szycia
- ✓ Różne meble
- ✓ Drzwi filingowe i okna z szybami zespolonymi
- ✓ Wykładzinę podłogową, dywany

ul. Kalvariju 125
(3 piętro) gab. 305.

Tel. 76-03-06, Vilnius.

(Zam. 459)

POLSKIE LINIE LOTNICZE - POLISH AIRLINES



Dogodne połączenia z Wilna

przez Warszawę do:

Aten,
New Yorku,
Chicago,
Los Angeles,
Pekinu,
Istanbulu,
Tel Awiwu.

Wilno, tel. 26-08-19.

Sentencja dnia

Kto się śmieje - zawsze płę
czących zwyciężca.

J. SŁOWACKI

BANK POLSKA KASA OPIEKI S.A.
Grupa PEKAO S. A.
Działal od 1929 r.



PRZEDSTAWICIELSTWO
W WILNIE

2001 Vilnius, Palangos 1/10-16
Tel/fax 223844

EP "EKONA POLSKA" Spółka z o.o.
04-994 Warszawa ul. Poleska 19

Oferujemy:

- opakowania dla przemysłu spożywczego z tworzyw sztucznych PS i PP (kubki, pojemniki, przykrywkki),
- folia PS i PP,
- nadruki w sześciu kolorach,
- krótkie terminy realizacji.

Tel. (8 104822) 6127485

tel/fax (8 104822) 6127488

(Zam. 342)

Wiadomości w kilku zdaniach

Przybył sekretarz generalny UZE

Wczoraj na Litwie z dwudniową wizytą oficjalnie przybył sekretarz generalny Unii Zachodnioeuropejskiej Jose Cutileiro.

Litwa jest stowarzyszonym partnerem tej organizacji obronnej Unii Europejskiej.

J. Cutileiro spotka się z prezydentem Algirdasem Brazauskasem, przewodniczącym Sejmu Vytautasem Landsbergisem, ministrem spraw zagranicznych Algirdasem Saudargasem, ministrem obrony kraju Česlovasem Stankeviciuszem.

Na spotkaniach zostaną omówione różne sprawy bezpieczeństwa Litwy i Europy, rozszerzenia NATO i UE.

Nefrolodzy dzielą się doświadczeniem

W spotkaniu nefrologów krajów Morza Bałtyckiego w dniach 25-27 kwietnia w Gdańsku po raz pierwszy weźmie udział wielu lekarzy z Litwy, którzy wczoraj udali się do Polski.

Na tradycyjnym międzynarodowym spotkaniu lekarzy naukowców i praktyków tym razem wybrano trzy tematy: odżywianie chorych na nerki, nowości dializy oraz biologia molekularna w nefrologii.

Jak się żyło w Wilnie w pierwszej połowie XX w.

Naukowcy Litewskiego Instytutu Literatury i Folkloru przygotowali drugą część studium o życiu kulturalnym Wilna w pierwszej połowie XX wieku. Ich badania zostały omówione wczoraj na konferencji, poświęconej okresowi lat 1919-1940.

Pierwsza konferencja naukowa na temat życia kulturalnego Wilna w latach 1900-1918 odbyła się pół roku wcześniej.

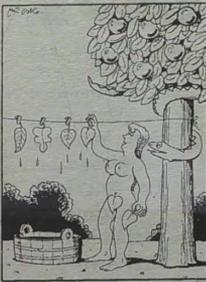
Skażona ryba - dla bydła

W następnym tygodniu z Kłajpedy na Białorusi wysię się 1385 ton skażonego dorsza, sprowadzonego do portu handlowego w Kłajpedzie. Po sprawdzeniu dorsza norweskiej firmy „Summare Eiskeindustri” przez pracowników laboratorium weterynaryjnego powiatu kłajpedzkiego stwierdzono, że ryba jest skażona i nie nadaje się na pokarm dla ludzi. Na Białorusi zostanie skarmiona bydło.

„Kosmetyka a zdrowie”

- tak się nazywało seminarium, które wczoraj odbyło się w Wileńskim Centrum Zdrowia Społecznego.

Mimo braku specjalnej rejestracji lekarze znają sporo wypadków, gdy z powodu nieprawidłowego stosowania bądź stosowania już przeterminowanych kosmetyków powstają różne reakcje alergiczne. Troška o zdrowie klienta skłoniła do przeprowadzenia tego seminarium. Kierownikom przedsiębiorstw handlu hurtowego i detalicznego, fryzjerki, gabinetów kosmetycznych wygłoszono prelekcje na temat wymagań higienicznych wobec kosmetyków, właściwości produkcji i zbytu preparatów kosmetycznych.



Prominenci również zajmą się porządkami

I maja w porządkowaniu otoczenia wezmą też udział prominentni.

Rząd zaprasza pracowników kancelarii rządowej, ministerów, departamentów, władzy powiatowej, samorządowej i innych instytucji kierowniczych do udziału w porządkach.

Jak poinformowała służba prasowa rządu, samorządy kraju zostały poproszone o ustalenie miejsc, które należy uporać i o przesłanie pomocy pomocników w narzędzia pracy.

Szczęśliwy Panevezys

Na loterii „Perlas” w grze „Jega-2” wygrana została główna nagroda (156 551 litów). Przynadła w czepku urodzonemu, który nabył los w poniewieckim sklepie „Panevezys klevas”.

Należy odnotować, że jest to już czwarta wielka nagroda gry „Jega”, która przepadła Panevezysowi.



Spotkanie absolwentów w Mickiewiczowie

Dziś, o godz. 18.00 w Wileńskiej Szkole-Gimnazjum im. Adama Mickiewicza odbędzie się spotkanie absolwentów wszystkich promocji. Zapraszamy są

wszyscy, którzy w tej szkole się uczyli i chcą się znow z nią spotkać.

Inf. wł.

Kronika policyjna

Jak podaje dział Sztabo Informacji MSW RI, 23 kwietnia br. w kraju zanotowano 167 przestępstw, w tym: 1 zabójstwo, 4 obrażenia ciała, 1 gwałt, 11 chuligańskich ekscyzów, 11 rabunków, 139 kradzieży, Skradziono 7 samochodów, znaleziono - 11.

Zarejestrowano 13 wypadków drogowych i 8 pożarów. Znalezione zwłoki 3 osób. Zatrzymano 59 podejrzanych o popełnienie przestępstw.

Kobieta z nożem

23 kwietnia około godz. 13 wszy Zypilait (rej. szakiński) podczas kłótni G. zranila nożem w przedramię swoją matkę V. (ur. 1929 r.). Poszkodowanej udzielono pomocy medycznej, a córkę odwieziono do izby wytrzeźwień.

ła nożem w pierś swego męża S., którego umieszczono w szpitalu.

Rozebrali...

23 kwietnia na ul. Kauno w Wilnie W. K., W. K. i Z. M. pobili L. i odebrali kurtkę, dzinsy, buty, zegarek i 70 litów. Podejrzanych zatrzymano.

„Elektromonterzy”

23 kwietnia o godz. 15 min. 30 mieszkanie wsi Szienaukasis (rej. rosiński) M. po powrocie do domu, uj-

In Vogue

Dni Wielkiej Mody w Wilnie

Równy tydzień dzieli nas od dni międzynarodowej mody In Vogue w Wilnie. Są one zawsze oczekiwane, zawsze gorąco omawiane. Tylko raz nasza gazeta miała okazję brać udział w tym wielkim święcie elegancji. Po tym zabrakło środków na wykupienie akredytacji, która kosztuje drobniokę - 200 litów. W tym roku redakcja postanowiła mimo wszystko wziąć udział w In Vogue, aby móc zrelacjonować naszym czytelnikom przebieg tej pięknej imprezy.

Pokazy mody światowej organizacji Litewskie Stowarzyszenie Twórców Mody z prezesem Artursem Szkilsem na czele. W poprzednich latach ścigał on do Wilna największych stylistów świata. A więc widzieliśmy Paco Rabanne'a, Oliviera Lapidusa, projektantów Givenchy, Fatha i in. W br. firma zapowiedziała przyjazd Gordara Piparta z domu mody Nina Ricci, Oliviera Lapidusa (ponownie), Diandra Lecoaneta i Hemanta Sagara z Domu Mody Lecoanet Hemant.

Kolekcje mistrzów przyjadą z Paryża pod specjalną ochroną, specjalnym rejsem „Lietuvos avialinijos”. Ogólna ich wartość wyniosła ponad 9 mln franków czyli 6 mln litów. Od 1 do 4 maja wileńciane będą mogli obejrzeć 24 kolekcje 29 autorów. Poza gośćmi z Francji przyjadą projektanci z Rosji i Ukrainy, Litwy i Estonii.

Tym razem wszystkie imprezy będą odbywały się w Teatrze Opery i Baletu. W ubiegłych latach uroczystości otwarcia festiwalu mody przeprowadzono na zamku w Trokach i Zamku Dolnym w Wilnie. Tym razem - w teatrze, ale organizatorzy obiecują, że otwarcie będzie nie mniej efektowne.

Patronką festiwalu została tradycyjnie pani premierowa - Niljole Vagnorienė. Wyreżyserował widowisko Vytautas Balsys, scenografia - Aurymasa Vosyliusa. Obiecuje on m. in. efekty protyrotechniczne, tańce modernistyczne i inne cuda. Muzykę napisał Vidmantas Bartulis.

Festiwal będzie kosztował organizatorów ponad pół miliona litów. Trzecią część kosztów wzięli na siebie sponsorzy, resztę uszyły się ze sprzedaży biletów. Ich ceny - od 30 do 290 litów. Tym, którzy nie będą mogli pozwolić sobie na wypad na In Vogue,



NA ZDJĘCIU: z kolekcji pana Lapidusa pokazanej w Wilnie w 1995 r.

Fot. Marian PALUSZKIEWICZ

śpieszymy powiedzieć, że postaramy się relacjonować przebieg imprezy bardzo dokładnie.
Barbara ZNAJDIŁOWSKA

Nie wszyscy czekają na nową ustawę o zwrocie mienia

Wczoraj w Sejmie rozpoczęto omawianie projektów nowej ustawy „O trybie przywracania praw obywateli do zachowanych nieruchomości”. Jak już informowaliśmy, istnieją trzy takie projekty. Autorami dwóch są grupa posłów i przedstawiciele rządu oraz sejmowa frakcja demokratów. Trzeci projekt został zgłoszony do słowno w ostatniej chwili przez sejmową frakcję chrześcijańskich demokratów.

Poprzednia ustawa o zwrocie mienia została zawieszona przed trzema miesiącami głosami rządzącej koalicji. Wzbudziło to wiele protestów zarówno przedstawiciele opinii, jak i obywateli, którzy od kilku lat bez skutku czekają na przywrócenie własności. Można więc wreszcie powiedzieć, że łody ruszyły - ustawa znalazła się na sejmowej wokedzie, jednak zaczęła nie liczyć na to, że zostanie ona uchwalona szybko, jedynomyślnie i bezdyskusyjnie, chociażby ze względu na mno-

gość projektów. Jaka będzie ta ustawa? Autorzy określając miarę podstawowego projektu rządowo-sejmowego zapewniają, że nowa ustawa zmniejszy wywoływane zwrotem mienia konfrontacje i będzie lepiej broniła zarówno interesów byłych, jak i obecnych właścicieli nieruchomości (jak to osiągnąć, widział tyko oni - uw. aut.). Podobno projekt ten przygotowany na zasadzie godzenia interesów różnych grup społecznych. Jego autorzy obiecują, że przy zwrocie mienia ograniczą biurokrację i utworzą tymczasowy wyspecjalizowany sąd, który będzie rozstrzygał wynikiem w trakcie tej procedury spory. Projekt rządowo-sejmowy zapowiada, że ustawa będzie broniła również praw lokatorów podlegających zwrotowi budynków. Nikt ich nie wysiedli, zanim nie otrzymają lokali zastępczych.

Autorzy wszystkich projektów obiecują dążyć do tego, by ustawa została uchwalona jak najszybciej. Przy

tym tzw. projekt podstawowy rokując nadzieję, że najpóźniej w ciągu 9 miesięcy od chwili wejścia w życie tej ustawy, uda się zwrócić obywatelom ziemię w naturze tam, gdzie jest to możliwe. Zwrot ziemi, zdaniem autorów tego projektu, będzie w sumie trwał około trzech lat.

W czasie gdy posłowie zastanawiali się, który projekt jest lepszy, przed Sejmem odbyły się dwie pikietacje bezpośredni związek z ustawą o zwrocie mienia. Rano, a właściwie w ciągu całego dnia, pikietowała grupa członków Stowarzyszenia Przyszłych Bezdomnych, po południu teatralizowaną akcją protestacyjną zorganizował Ruch Ratowania Lasów, który występuje przeciw „rozdawaniu lasów”. Co prawda obrońcy lasów zagrali posłom na mechanicznych piłach „Symfonie lasu”, lecz byli nastawieni bardziej pokojowo niż pikietujący zagrożeni bezdomnością.

Lucyna DOWDO

Sklep w bloku tylko za zgodą sąsiadów

(Dokończenie z str.1)
Odtąd właściciel mieszkania pragnący przekształcić je np. w sklep, jadłodajnię, biuro adwokackie czy notarialne, gabinet medyczny, zakład fryzjerski itd., musi uzyskać nakładnie potwierdzoną zgodę sąsiadów mieszkających na tej samej klatce schodowej, piętro wyżej i piętro niżej oraz

mających z przekształcanym lokalem wspólnie ściany, a także lokatorów mieszkań niesprywatyzowanych. Po uzyskaniu takiej zgody należy jeszcze uzyskać zgodę zarządu lub przewodniczącego zespołu mieszkaniowej lub organizacji, do której należy dom. Właściciel przekształcanego mieszkania musi przygotować też uzgodnienia

z zarządem bloku lub sąsiadami projektu przebudowy swojego lokalu. Wg. znnowelizowanej ustawy, przekształcanie lokale powinny mieć osobne wejście, a także odpowiadać wymogom architektonicznym, sanitarnym, ochrony przeciwpożarowej, ekologicznym i technicznym.

Inf. wł. i ELTA

Dni Pragi w Wilnie

W roku ubiegłym w stolicy Czech odbyły się Dni naszego miasta. I już za tydzień rewizyta - w Wilnie rozpoczyna się Dni Pragi.

W najbliższych dniach do naszego grodu przybędzie wiecmer stylistki Czech - Vladimira Drabek oraz kierownik działu kultury magistratu m. Praga - Kveta Podszusova. Oni to szczególnie nakreślą plan tego przedsięwzięcia, przeprowadzonego staraniem miast Pragi, Wilna oraz przy współudziale Ambasady Czech.

Ale oczywiście w centrum Dni, które rozpocznie się 30 kwietnia br. i będzie trwać do 6 maja. Oficjalnie ich otwarcie nastąpi w Pałacu Pracowników Sztuki a zainauguruje je kwartet „Jupiter”. Dni włączają wystawy „Czech Press Foto”, jaka będzie miała miejsce w dniach 1-10 maja w galerii „Arka” oraz ekspozycję „Między piśmem a obrazem”, na której ponad 30 plastyków przedstawi swoje najlepsze utwory. Do programu Dni włączony jest też pokaz filmowy.

Ambasador nadzwyczajny Czech w Litwie pani Jaroslava Jeslinkova zaprosi dziennikarzy „na małą czarną”, by opowiedzieć nie tylko o tym przedsięwzięciu, ale też o innych imprezach, przewidzianych na rok bie-zący.

Szerzej o Dniach poinformujemy jeszcze naszych Czytelników.
A będący przy imprezach czeskich - to na rok bieżący zaplanowano ich sporo i obejmą zasięgiem nie tylko stolicę Litwy.
Helena GLADKOWSKA

Przygotowała Irena LITWIN

W Ministerstwie Komunikacji

Ilość wypadków drogowych wzrosła o 25 proc.

W Ministerstwie Komunikacji Litwy odbyła się konferencja prasowa z udziałem ministra Aligisa Zvaliauskasa. Poruszono na niej szereg problemów wymagających natychmiastowej ingerencji zarówno odnośnie czynników jak też społeczności. A mianowicie, chodzi o bezpieczeństwo ruchu. Zdaniem ministra pogarsza się ono z roku na rok. Ilość wypadków drogowych w porównaniu z rokiem ubiegłym wzrosła o 25 proc.

Co jest ich przyczyną? Przede wszystkim - alkoholizm.

Ogromna ilość ludzi zasiada przy kierownicy w stanie nietrzeźwym. Po drugie - notoryczne naruszanie prawidła wymijania pojazdów na drogach. Po trzecie - nieodpowiedzialne zachowanie młodych kierowców, dla których naruszenie prawidła ruchu jest swego rodzaju bohaterstwem, podczas gdy na całym świecie takie wysoki uważane są za zwykłe chamsstwo. Wśród przyczyn wymieniano również zły stan nawierzchni.

Minister powiedział, że będzie się podejmowało stanowcze kroki: karawo winnych, naprawiało drogi i ulice, wystawiało dodatkowe znaki drogowe.

Zdaniem pracowników ministerstwa pochwalny jest system rozładowywania dróg z pomocą tzw. biotransportu, czyli rowerów. Na zachodzie studenteria używa tych pojazdów z wielką przyjemnością, u nas młodzież akademicka rozija się przeważnie samochodami.

„Ballada” w Sorok Tatarach

Nie za górami koniec roku szkolnego. Jędn uczniowie czują już przedsmak zbliżających się wakacji, drugich natomiast nurtuje niepokój - bo przed nimi egzaminy.

Właśnie o zbliżających się egzaminach mówiono ostatnio w szkole podstawowej w Sorok Tatarach. Dyrektorka Danuta Kłopowa oraz wicedyrektor Wanda Meilumie opowiedziały rodzicom o tym, jak dzieci mają się do nich szykować, o ich prawach i wymaganiach.

Pięknym akcentem tej imprezy był występ zespołu „Ballada”. Kierowniczką jego Teresa Koltan była jednocześnie konferansjerką. Robiła to

Minister powiedział, że będzie się nadal wspierało ze wszelkich stron szkolki bezpiecznego ruchu, propagowało jego zasady w prasie, radiu i telewizji. Właśnie wczoraj, po konferencji, wręczono nagrody piętne dla dziennikarzy, którzy najwięcej pisali o transporcie i bezpieczeństwie ruchu.

Ważnym problemem jest, zdaniem p. Zvaliauskasa, ochrona środowiska. Chcąc wejść do Europy, musimy dostosować się do jej wymagań. A tymczasem nadal używamy paliw zanieczyszczających powietrze, zarówno w transporcie samochodowym jak też w żegludze. Minister właśnie wrócił z Niemiec, gdzie brał udział w roboczej konferencji ministrów transportu krajów Europy. Sprawom ekologii udzielono tam bardzo dużo uwagi. Mówiono też o konieczności rozwijania transportu kombinowanego (żelazga-kolej-samochód) oraz kontenerowego. Rozwój tego ostatniego pociągnie za sobą konieczność budowania nowych stacji przeładunkowych, instalowania potężnych dźwigów.

W czerwcu w Helsinkach odbędzie się następna i ostatnia konferencja ministrów transportu, na której zatwierdzi się wszystkie korytarze transportowe, wszystkie wymagania. Przystężanie warunków konferencji otworzy dla Litwy drogi do nowych kredytów na rozwój transportu.

Barbara ZNAJDZIŁOWSKA

bardzo zżęcznie i dowcipnie. Należy przyznać, że program został dobrany bardzo trafnie - piosenki były bardzo różne a ich melodie wzruszały każdego wida.

„Ballada” liczy tylko 8 członków a wśród nich są też pedagodzy naszej szkoły - dyrektor Danuta Kłopowa oraz nauczyciel wychowania fizycznego-Adolf Kozd.

Korzystając z okazji dziękujemy zespołowi za udany występ, a uczniom życzymy szczęśliwych biletów na egzaminach.

Leonarda ŁAPSZEWICZ, nauczycielka szkoły podstawowej w Sorok Tatarach

O gazecie, środowisku polskim, szkolnictwie, Traktacie i różach z kolcami

(Dokończenie ze str. 1)

Co do środowiska polskiego, to, zdaniem Pani Ambasador, jest ono zróżnicowane. Podobnie jak każdy człowiek jest niepowtarzalny, tak też niepowtarzalny jest ruch społeczny. Mieszkańcy na Litwie Polacy są tacy, jak Polacy w Polsce - duża fantazja. Pani Profesor uważa, że w Polsce utarło się sporo uproszczonych opinii, co do środowiska polskiego na Litwie. Uważa też, że jest ono za mało otwarte na otoczenie, w którym żyje, a powinno być otwarte, co w dzisiejszym życiu jest niezbędne. Należy cenić to, że Polacy utrzymują tradycje, że są przywiązani do wartości religijnych. Jednak istnieje też pewien fundamentalizm, który może zrutować na dalsze starzeżyciowe. Co prawda, zdaniem Pani Profesor, mało ludzi, 20-latk, tego nie mają, co świadczy o tym, że w środowisku polskim też zachodzą pewne zmiany. Dobrze jest, że są Polacy, którzy uzyskali pewien sukces życiowy, mają poczucie stabilności. Tęgo dowodem jest utworzenie Fundacji „Wileńszczyzna”. Natomiast z troskankami budzą ci Polacy, którzy są bezrobotni i tkwią jakby w skansenie.

Z wielką sympatią Pani Amba-

sador mówiła o nauczycielach szkół polskich. Ich praca, jak i działalność Polskiej Macierzy Szkolnej, zdaniem Pani Profesor, jest godna podziwu. „Nie wystarczy dziś, by szkoła polska była polską, powinna ona być szkołą bardzo dobrą. Od tego zależy problem był albo nie był szkolnictwa polskiemu na Litwie”.

Mówiąc o potrzebie reorganizacji szkolnictwa, Pani Eufemia Teichmann m.in. zaznaczyła, że program historii dla szkół podstawowych powinien być opracowany przez wspólną podreżnikową komisję polskolitevską, która w zasadzie funkcjonuje, ale chciałoby się, by wyniki jej opracowań weszły do programów nauczania. Bo prawdy się nie mogą wykluczać, a dzieciom trzeba by otwarcie powiedzieć.

Nie ma w Polsce niekt wątpliwości-ani ambasada, ani inne instytucje rządowe - co do tego, że absolutnie szkoły polskiej musi znać język litewski i to na poziomie dobrej szkoły litewskiej. Bo brak znajomości tego języka, ogranicza możliwości dalszego kształcenia się i pracy. Pani Ambasador uważa, że rząd powinien stworzyć przedstawicielom miniejszo-



Na zdjęciu: tuż po wręczeniu dyplomów.

35 lat Polonistyki WPIP (WUP)

Promocja 1963-1968: fotografia przywołała wspomnienia

Od chwili, gdyśmy się ustawiłi do pamiętkowego zdjęcia, tuż po otrzymaniu dyplomów w Wileńskim Państwowym Instytucie Pedagogicznym - (dziś Uniwersytet Pedagogiczny) dzieli nas okres 29 lat. Wjęc w roku następnym nasza promocja obchodzić będzie 30-lecie, czyli jubileusz perłowy. Piszę „obchodzić”, ale właściwie trzeba by tu postawić znak zapytania, bo zapewne obchodów, ani nawet spotkania nie będzie. Dlaczego tak przesądzam sprawę? Z najprostszj przyczyny - życie nałożyło na nas swe obowiązki, więc nie mamy czasu, chęci(?), a może inicjatywy, by się zebrać i wspomnieć chwile

spędzone w murach tej uczelni.

Nasza grupa była bardzo dziewczęca i miała tylko dwa „rodzinyki” - Mietek Trachimowicz oraz Otton Zdanowicz. Był rok 1963, kiedy zebraliśmy się na pierwsze zajęcia na polonistycę. Z różnych szkół Wilna, Wileńszczyzny oraz dwie przyjezdne- Helena Adamowicz z Rygi i Maryna Łotocka ze Lwowa. Helkę podziwiliśmy najwięcej- wstąpiła na polonistykę po szkole rosyjskiej. Polski opanowała samodzielnie, przy tym doskonale.

Mieliśmy też od pierwszych dni mężatkę- Lilkę Łapszewicz. Reszta, to były panny do wzięcia, do końca studiów większość zmieniła nazwiska.

Wspomnienia. Można by tu pisać tomy z życia codziennego, ze wspaniałych dorocznych wypraw turystycznych, wszak drugą naszą specjalnością była geografia. Przewędrowaliśmy z plecakami całą Litwę oraz Zakarpacie.

Po studiach rozjechaliśmy się w różne strony. Halinka Czuryłówna do Szawel, gdzie wykłada geografę (oczywiście po litewsku), Danka Pawłowska do Polski, Helka wróciła do Rygi. Większość mieszka na Litwie. A może jednak się spotkamy, tym bardziej, że taka okazja - jubileusz polonistyki.

Helena GLADKOWSKA

Uwaga: szansa dla chorych dzieci

Informuje Polskie Stowarzyszenie Medyczne na Litwie

Stowarzyszenie „Wspólnota Polska” (oddział Wielkopolski) po raz kolejny organizuje w sanatorium „Stomil” w Rymanowie Zdroju (koło Poznania) oboz rehabilitacyjny. Przewidywany jest w terminie od 1 do 20 czerwca br. Będą tu mogli się leczyć polskie dzieci z Litwy w wieku od 10 do 15 lat z wadami postawy oraz schorzeniami górnych dróg oddechowych. Rekrutacja odbędzie się 3 maja (w sobotę) od godz. 10 w siedzibie PSMU przy ul. Taikos 15 (w przedszkole nr 115 w dzielnicy Justymiskii). Dojazd z dworca torobusowym nr 16, ze Śródmieścia - autobusami nr 43, 46 do przystanku Rygos.

Trzeba mieć kartę chorobową, wyniki analiz: krwi i moczu, elektro-kardiogram, rozpoznienie chirurga, a także wniosek dzielnikowego pediatry o zezwoleniu na leczenie w obozie.

ranckim czy magisterskim w języku polskim, litewskim, w jednym z zachodnich języków, jeśli zajdzie potrzeba-też węgierskim. Pani Profesor sądzi, że znajdzie to poparcie w Polsce, w Fundacji im. Mickiewicza, innych fundacjach, gdyż będzie to wspólny program, na podstawie którego kształcono by wysokowkwalifikowaną kadre.

Rozmowa w redakcji dotyczyła też spraw związanych z realizacją Traktatu. Pani Ambasador uważa, że Traktat funkcjonuje, normy współpracy reguluje około 50 umów na szczeblu międzyrządowym oraz umowy resortowe i pomiędzy samorządami. Funkcjonuje więc około 120 umów polsko-litewskich. Podpisano ważne umowy, takie jak o wymianie młodzieży, o wymianie informacji wojkowej, przygotowuje się umowę o współpracy kulturalnej, jak również o współpracy w ochronie dziedzictwa kulturowego.

Czy są jakieś trudności? „Przecież róż bez kolców nie bywa” - zreasumowała Pani Ambasador.

Krystyna ADAMOWICZ

Przez dwudziestoltni okres działalności „Świtezianki” przewyższyły się nie dziesiątki, lecz setki dziewcząt i chłopaków, uczniów Szk. Śr. im. Sz. Konarskiego. Wielu z nich ustatkowało się rodzinnie, wielu studiuje, robi karierę, a ci, którzy wystąpią na koncertach galowych, dopiero marzą o swej dobrej przyszłości. Udalo mi się kilku byłym zespołom zadać parę pytań. Dotyczyły one właśnie ułożenia się własnego młodego żywota po wyjściu z zespołu „Świtezianka”, czym została w pamięci, ile czasu jej poświęcili, co by chcieli powiedzieć tym obecnie tańczącym czy śpiewającym swym młodszym koleżankom i kolegom, jak też czego życzą im i kierownictwu zespołu.

Oto odpowiedzi tych byłych członków „Świtezianki”.

Teresa BOROWKO-ANDRUSZKIEWICZ: W zespole „Świtezianka” tańczyłam 11 lat, obecnie uczestniczę trzeci rok w „Wileńszczyźnie”. Jeździłam z nią na jej występy zagranicę - do USA, Anglii, Francji. Weznieśliśmy tańczyłam 7 lat w „Wiliu”. Jestem konsultantką choreografi w zespole szkolnym „Truskaweczka”. Będzie miała teraz nauczanie początkowe w szk. im. J.I. Krzeszowskiego, to będzie moja podstawowa praca i będę też uczyła dzieci tańca. Połączę pracę zawodową z pracą choreografii śladami pani Krystyny Bogdanowicz. W tym roku kończę studium choreografii w Lublinie. Weznieśliśmy ze względu na córeczkę nie mogłam tego uciec. Nauczanie początkowe z kolegi studiuje w dwuletnim studium magisterskim w Piotrkowie Trybunalskim.

W szkole im. Sz. Konarskiego też znalazłam przyszłego męża. Tyle że ja przyszedłam tu później o dwa lata, a mąż, wtedy jako kolega uczestniczył w „Świteziance” pod koniec swych nauki. W tańcu miałam za partnera Witka Rudzianka, potem tańczyłam z Tadekiem Bogdanowiczem, synem pani Krystyny. Dla „Świtezianki” pod jej dwudziestolecie żyć jak najsreśniej, żeby pomyślności i zedy nadal nią kierowała pani Krystyna, bo bez niej chyba nie będzie tak moonego ducha.

Beata GULBINOWICZ: Od kiedy mama przyprowadziła mnie do I klasy, to było moje pierwsze zetknięcie się z tańcem, folklorem polskim. Tańczyłam i też recytowałam na scenie. Stał miałam pierwsze wyjazdy do Polski. Wtedy jeszcze nie wiedziałam i nie mogłam za bardzo marzyć, że Warszawa stanie się po Wilnie moim drugim miastem. W ostatnim okresie nauki jeszcze w Wilnie zdążyłam zrobić studium tańca ludowego w Lublinie. Prowadziłam już instruktaż w „Świteziance” i w szkole w Starych Trokach, a jednocześnie występowałam w „Wiliu” 5 lat. No a po maturze studia polonistyczne w Warszawie,

gdzie się szykuje do magisterium. Czyli 5 lat i tyleż uczestniczenia w „Warszawiance” - zespole Uniwersytetu Warszawskiego. Objędziałam z nim nie tylko Polskę, ale wiele innych krajów. Próbuje przekazać swe umiejętności dla 5-6 latków przy ul. Ursynowskiej. Poza tym chciałam zgłębić tajniki tańca towarzyskiego. Cieszę się, że dzięki pani Krystynie miałam możliwość przez „Świteziankę” poznać tańce ludowe polski i nie tylko. I choć finiszuję na polonistyce, to przyszłości chciałam powiązać z tańcem. Nawet moja praca magisterska będzie w pewien sposób związana tematycznie bardziej z tańcem niż literacko. Będzie to o tangi w okresie 20-lecia międzywojennego. Mam taką możliwość badać szerzej kulturę polską, nie zważając się wyłącznie do literatury.

Co życzy zespołowi, kierownictwu? Aby starczyło wszystkim energii na długie lata. Myślę, że szczególnie pani Krystyna zdąży jeszcze kilka pokoleń wyszlifywać i aby mogła długo się cieszyć owocem swojej pracy w jej wychowankach.

Jerzy MALYSZKO: Tańczyłem w „Świteziance” 11 lat. Od trzech lat studiuje w Warszawie na UW na filologii polskiej. Wspomnienia i nabyta



nasz folklor polski, nauczyliśmy się cenić kulturę, jesteśmy za to wdzięczni głęboko. Chciałabym, żeby „Świtezianka” w szkole istniała jak najdłu-

najmiej. Uczestniczyłam w chórze najpierw pod batutą pani Bożeny Zabkiewicz, kolejno pani Ireny Pawlukowicz, teraz pani Anny Michajłowskiej,

amatorsko w teatrze pani Kiejzik. Również dużo zawdzięczam pani Michajłowskiej. Najlepsze też moje życzenia jubileuszowe kieruję pod jej adresem, jak też pani Krystynie Bogdanowicz.

5. Wpisani w kulturę polską

Kroki po wyjściu ze „Świtezianki”

wiedza z zakresu tańca ludowego, jak też przykład studentów wileńskich w Warszawie skierowały moją uwagę na „Warszawiankę”. Zespół ten będzie obchodził teraz 25-lecie. Poza tym z Beą bierzemy udział w tańcu towarzyskim, gdzie w ub. roku mieliśmy przyjemność zająć pierwsze miejsce w I ogólnopolskim turnieju takiego tańca, zorganizowanym w Olsztynie. Dla kierownictwa „Świtezianki” życzę zdrowia, bo przy dobrym zdrowiu również pomysły przychodzą nowe. Kolegom - dalszego rozwoju pod każdym względem: zawodowym, jak również w życiu, w nauce.

Alina ALUKONIS: W „Świteziance” uczestniczyłam 11 lat. Przeżyliśmy tu najwspanialsze lata dzieciństwa - różne wyjazdy, wycieczki, wspólne zabawy, wiele zwiędziłyśmy. Wspominam swoją zgraną grupę tańczącą z przyjemnością, która w całości jako grupa opuściła szkołę po maturze.

Pani Krystyna przyprowadziła grupę do „Wiliu”. Weszliśmy w dorosłe życie. Obecnie z okazji święta „Świtezianki” żyć pani Krystynie i wszystkim nauczycielom, którzy nas mądze pokierowali, wszystkiego najlepszego. To dzięki nim poznaliśmy

zej i jak najowocniej się rozwijała. Uczestnikom jej żyć, aby pięknie się udał jubileusz 20-lecia.

Ryszard ROTKIEWICZ: „W „Świteziance” - 11 lat. Inni do niej mieli wybór, ja nie miałem, mając ojca i mamę w „Wiliu” od długich lat do dziś, nie tańczyć chyba nie mogłem. Studiuje na Uniwersytecie Pedagogicznym w Wilnie matematykę-ekonomikę. Podstawy tańca zawdzięczam pani Krystynie, przy jej pomocy założono w szkole zespół estradowy, którym kieruje od trzech lat. Jednocześnie też jeżdżę do Lublina na studium choreograficzne na UMCS, ostatni rok zaliczam. Myślę, że my, wychowankowie p. Krystyny, mamy tam wysoki poziom, jesteśmy dobrze oceniani. Prowadzę też młodszą grupę tańczącą w „Wiliu”, to znaczy jestem prawą ręką mamy-choreografa „Wiliu”. Przyjmujemy nowy narybek. Cieszy, bo ełhety nie brakuje. Chciałabym w przyszłości łączyć pracę pedagoga matematyka z tańcem. Młodzieży świteziankowej żyć powodzenia i żeby przychodziło do „Wiliu”, kierownictwu - nadal wytrwałości w misji.

Anna OLECHNOWICZ: 8 lat w zespole i przypominam te lata jak

o której mogę najwięcej powiedzieć, bo najdłużej znam. Umie obcować z młodzieżą, lubi nas. Jestem matryską i jednocześnie po „Świteziance” od półtora roku uczestniczę w „Wiliu”. Uczestniczę tam w koncertowych wyjazdach, soluje. Marzę o studiach wołkanych - niezależnie w Polsce, czy na Litwie. Jeżeliby się nie ułożyło, to wybiorę pedagogikę. W ub. roku do „Wiliu” przyszedł tylko ja sama, a w tym doszło 30 nowych osób, to cieszy. Było ciekawie w „Świteziance”, podobnie jest w „Wiliu”, gdzie może są problemy, ale jest też dużo ciekawego i zachęcałabym innych do udziału. Kierownictwu „Świtezianki” pod jubileusz żyć powodzenia, szczególnie pani Michajłowskiej, aby nadal była tak wyrozumiała, dobra, żeby była matką dla jej pupilów w zespole.

Anna STACIUKOWICZ: Jestem maturzystką. W zespole 8 lat. Najpierw mną pokierowała pani Anna Gulbinowicz, nasza polonistka. To dzięki niej mogłam stanąć na scenie z recytacjami, brać udział w kilku konkursach. Zawdzięczając „Świteziance” mogłam zwiedzić Polskę, podobnie też Litwę, inaczej nie miałabym takiej okazji. Chciałabym trafić do szkoły teatralnej. Na razie próbuję się

Andrzej MALINOWSKI: 8 lat w „Świteziance”, w której chórze nie raz bywałem jedyną jako chłopiec. Kierownicy chóru się zmieniali, ale każdy coś tam zostawił, oczywiście już jako bardziej „dorosłego” najwięcej mnie kształtowała pani Anna Michajłowska. Opiekowała się, dodawała otuchy, ogrzała dobrym słowem. Śpiewam teraz w „Wiliu” i w śpiewie chciałabym się kształcić. Zdaje się, że mam jakiś zasięg głosowy. W „Wiliu” soluje, a pan Daniel Romanowski powiedział, że będę jego następcą. „Świteziance” życzę sukcesów, mojej „przełożonej” w śpiewie p. Michajłowskiej - dużo zdrowia, bardzo się zresztą wszystkim nauczycielom i kierownikom przyda, a wszystkim inne - można kupić.

Bożena MACULEWICZ-GÓRSKA: przysłała swą wypowiedź na pismo ze Szczecina w Polsce, gdzie po studiach pedagogicznych i wyjściu za mąż mieszka i pracuje. M.in. pisze, że w „Świteziance” odtoczyła 11 lat, chwile spędzone w niej zostały utrwalone poprzez film, zdjęcia i pamięć własną, i to ją cieszy teraz. Wiele zawdzięczam zespołowi, jego ludziom. Młodszym koleżankom i kolegom ze „Świtezianki” żyć sukcesów, a kierownictwu - mocy trwania.

Rozmawiała
Danuta WEROWSKA
NA ZDJĘCIACH: migawki „Świtezianki”, na których niektórzy rozmówcy odnajdą siebie.
Fot. Bronisława Kondratowicz





PIĄTEK
25 KWIEŃNIA

LTV

7.00 - Dzień dobry. 8.55 - Rulетка w kawiarri Konrada. 9.55 - W świecie filmu. 10.20 - Telstar (ros.). 11.00 - Pod wannym dachem. 11.30 - S. „Emilia”. 12.15 - Gimnazjaliści. 16.00 - Wiadomości. 16.10 - Drogi. Sa-mochody. Ludzie. 16.40 - Zielone drzewo z życia. 17.10 - S. „Mowlji”. 17.30 - S. „Tajemnicza wyspa”. 18.00 - Wiadomości. 18.10 - Krąjoznawstwo. 18.40 - Wiadomości (ros.). 18.50 - Film anim. dla dzieci. 19.15 - 40-lecie LTV. 19.50 - Twój czas. 20.30 - Panorama. 21.00 - S. „Niania”. 21.30 - Program publ. 22.00 - Aleja Laisves. 22.20 - Hotel muz. 23.00 - Teletaktoz. 23.15 - Dziennik wieczorny. 23.25 - Zeldia sport. 23.30 - Film fab. „Zelda”.

LNK

7.30 - Poranne kolo. 9.00 - Teleshop. 9.05 - Na wasze zyczenie. 16.10 - Europejska scena. 16.35 - 2x8. 17.00 - Salon bialego kota. 17.25 - Od... do. 17.55 - Final mistrzostw LLK. 19.45 - Teleshop. 19.50 - Teleskany. 20.00 - Wiadomości. 20.25 - Tak. Nie. 21.30 - S. „Prezydent”. 22.30 - Wiadomości. 22.45 - S. „Miesteczko Twin Peaks”. 23.30 - Wenus. 23.55 - S. „Odwet”. 0.40 - Z pierwszej ręki.

BAŁTYCKA TV

8.30 - 17.50 - Program BBC. 18.00 - S. „Tak świat się kreści”. 18.45 - Na wasze zyczenie. 19.00 - S. „Płonąca pochodnia”. 20.00 - S. „Historia miłości”. 20.55 - Telegra. 21.00 - Film fab. „Nio-

sący trumne”. 22.50 - Film fab. „Calkowite zamienienie”. 0.45 - 8.30 - Program CNN.

TELE3

8.00 - Dziennik CNN. 8.55 - Teleshop. 8.45 - S. „Santa Barbara”. 9.30 - S. „Maria La Del Barrio”. 9.55 - Kulinarne show. 17.00 - Teleshop. 17.30 - Europejska scena. 18.00 - Program muz. dla dzieci. 18.20 - Okno na przód. 18.35 - Nauka i technologia. 19.00 - Wiadomości. 19.15 - S. „Santa Barbara”. 20.00 - Komputerowa cuda. 20.30 - S. „Maria La Del Barrio”. 21.00 - S. „Ulice San Francisco”. 22.00 - Wiadomości. 22.15 - Nowości sportowe. 22.30 - S. „Policjanci z Miami”. 23.15 - Wiza.

WILEŃSKA TV

8.00 - Wiadomości z Wilna. 8.10 - Z mojego zycia. 8.30 - Moje kino. 9.25 - Film fab. „Odzurzenie”. 10.40 - Sezon wiosenny. 11.00 - Film fab. „Zbiór komedi Ch. Chaplina nr 4”. 12.50 - Dziękuję za zapus. 13.05 - 90x60x90. 13.20 - S. „Misie”. 13.50 - Wiadomości z Moskwy. 14.00 - Film fab. „Odzurzenie”. 18.00 - Wiadomości z Moskwy. 18.30 - Wiadomości. Dziś w miasteczku. 18.40 - Sezon wiosenny. 18.55 - Film fab. „Rozkaz likwidacji”. 21.35 - Przegląd wydarzeń tygodnia. 22.05 - Zrób sobie swięto. 22.20 - Patrol drogowy. 22.30 - Klub „12 kopiejek”. 23.00 - Wiadomości z Wilna. 23.20 - Znak jakości. 23.45 - Film fab.

VILSAT

9.05 - Muzyka. 9.40 - Ma-luch. 9.55 - Film fab. „Szkoła

zranionych serc”. 10.25 - Historia rosyjskiego sportu. 10.50 - Wyjątkowe ceny. 11.00 - Nowości muz. 11.15 - Film fab. „Dni chirurga Miszkina”. 12.25 - Europa dziś. 13.00 - Muzyka. 15.50 - Wyjątkowe ceny. 16.00 - Muzyka. 18.05 - Wideo-ter idzie do was. 18.20 - Film fab. „Szkoła zranionych serc”. 18.50 - Wszystko o meblach. 19.05 - Wyjątkowe ceny. 19.15 - Nowości muz. 19.30 - Gwóźdź. 20.00 - S. Sabaliauskas rozmawia. 20.45 - Teletaktoz. 20.50 - Świat snów. 21.10 - Puls Wilna. 21.15 - Film fab. „Dni chirurga Miszkina”. 22.25 - Wideo-mat. 23.00 - Nowości muz. 23.15 - Druga strona księżycy. 23.45 - Puls Wilna. 24.00 - Druga strona księżycy-cd.

I KANAŁ ROSJI

5.00 - Dzień dobry. 8.00, 11.00, 14.00, 17.00, 23.40 - Wiadomości. 8.15 - S. „Dziewczyna o imieniu Los”. 9.05 - Moja rodzina. 9.50 - Dopoki harmonio. 11.15 - Film fab. 12.25 - Kreskówki. 12.45 - Show dżentelmenów. 13.15 - Tajemnice Paryża. 14.20 - S. „Legenda wyspy skarbów”. 14.45 - Film anim. 15.40 - Podróż muz. 16.10 - Do lat 16 i więcej. 16.35 - Dookoła świata. 17.20 - S. „Dziewczyna o imieniu Los”. 18.10 - Człowiek i prawo. 18.45 - Pole cudów. 19.45 - Dobranoc, dzieci. 20.00 - Czasy. 20.45 - S. „Śledztwo prowadzi znawcy”. 22.55 - Spojrzenie. 23.50 - Film fab. „Największa historia na ziemi”. 1.10 - Ekspres prasowy.

ROSYJSKA TV

6.00, 7.00, 10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 22.00 - Więści. 6.15 - 7.15 - Dzień dobry. 8.05 - S. „Truskaweczka”. 8.35 - Anchlage przedstawia. 9.10 - S. „Santa Barbara”. 10.15 -

Wspólnota. 10.45 - Grafoman. 11.00 - Film fab. „Grzech”. 12.10 - Razem. 12.35 - Szlagier retro. 12.55 - Magazyn nieruchomości. 13.20 - Ti-Market. 13.25 - Autograf. 13.30 - Chwila prawdy. 13.55 - Czerwona księga. 14.10 - Iwanow. Piotrow. Sidorow i in. 14.50 - Złota mapa Rosji. 15.20 - Palota. 14.15.25 - Towary - poczta. 15.30 - S. „Truskaweczka”. 16.15 - Wiadomości. 16.25 - Zatok morska. 16.45 - Film dok. 17.00 - Nic, za wyjątkiem... 17.15 - W parłamentie. 17.45 - Rosjanie. 18.05 - S. „Santa Barbara”. 19.35 - Dobry wieczór. 20.20 - Film fab. 22.35 - Cichy dom. 23.15 - Nocny ekspres. 23.55 - Film fab. „Najemny morderca”. 1.30 - Przed nowo. 1.45 - Towary - poczta. 2.05 - Teleshop.

TV POLONIA

8.00 - Panorama. 8.15 - „Na dzikich polach”. 8.30 - „Turniej satyryków”. 9.30 - Wiadomości. 9.40 - „Przegląd prasy polonijnej”. 10.00 - „Credo” - magazyn katolicki. 10.30 - „Rodzina Leśniewskich”. 11.30 - „Dla młodych wdów”. 11.00 - „Rycerze i rabusie” - ser. prod. polskiej. 12.00 - „Bez znieuczulenia”. 12.30 - Nieustająca Love Story. 13.00 - Wiadomości. 13.15 - „Ucieczka z miejsc ukończonych” - s. prod. polskiej. 14.30 - „Przegląd publicystyczny”. 15.30 - „Rozmowa dnia”. 16.00 - Panorama. 16.20 - Omówienie programu dnia. 16.30 - „Gościniec” (5). 17.00 - Program publicystyczny. 17.30 - Hity satelity. 18.00 - Teleshop. 18.15 - „Ala i As” - program dla najmłodszych. 18.30 - „Maz w Gondolandii”. 18.35 - „Tata, a Marcin powiedział...” 18.45 - „Podróż do Polski” - teleturynie. 19.15 - „Przгоды pana Michala”. 19.55 - TVP. 19.45 - „Telewizyjne Wiadomości Literackie”. 20.15 -

„Paler”. 20.40 - Dobranocka. 21.00 - Wiadomości. 21.30 - „Ucieczka z miejsc ukończonych” - s. prod. polskiej. 22.30 - „Jestem - Ryszard Rynkowski”. 23.30 - Panorama. 24.00 - Studio parlamentarne. 0.20 - „A chciałem być tylko aktorką” - film dok. 1.05 - „Porozmawiamy”. 1.50 - Panorama. 2.00 - „Przгоды pana Michala” - s. prod. polskiej. 2.30 - „Telewizyjne Wiadomości Literackie” (powt.). 3.00 - „Paler”. 3.30 - „Podróż do Polski” - teleturynie. 4.00 - „W centrum uwagi”. 4.30 - „Ucieczka z miejsc ukończonych” - s. prod. polskiej. 5.25 - „Jestem - Ryszard Rynkowski”. 6.25 - „Gościniec”. 6.55 - „Studio parlamentarne”. 7.15 - „A chciałem być tylko aktorką” - film dok.

POLSAT

7.00 - Muzyka na dzień dobry. 8.00 - Poranek z Polsatem. 8.55 - Poranne informacje. 9.00 - Polityczne graffiti. 9.10 - „Maska” - s. anim. dla dzieci. 9.30 - „Drużyna A” - ameryk. s. sensac. 10.30 - „Zar młodszych” - kanad. s. obycz. 11.30 - „Ulice San Francisco” - ameryk. s. obycz. 12.30 - Kalambr - program rozryw. 13.00 - Halo, gramy! 13.20 - Yel Yel! 13.30 - „Grom w raju” - s. sensac. 14.30 - Multimedialny odlot - magazyn komputerowy. 15.00 - Sztuka informacji. 15.30 - Motowiadomości. 15.55 - Klub satyryków. 16.25 - „Czarodziejka z Księżycy” - s. anim. dla dzieci. 16.50 - Bractwo Białego Orła - program ekolog. dla dzieci i młodzieży. 17.00 - Informacje. 17.15 - Halo miliard: gra-zabawa. 17.45 - „Płonąca pochodnia” - meksyk. telenowela. 18.45 - „Skrzydła” - s. komed. 19.15 - „Świat według Bundyeh” - s. komed. 19.45 - Informacje. 20.00 - „MacGyver” - ameryk. s. sensac. 20.50



- Losowania LOTTO. 21.00 - „Strażnik Teksasu” - ameryk. s. sensac. 22.00 - „Kojak” - ameryk. s. sensac. 23.00 - Informacja i biznes informacji. 23.20 - Polityczne graffiti. 23.30 - Biznes tydzień. 23.45 - „Ocean w ogniu”. 1.25 - Playboy. 2.25 - „Zielony lód” (Wielka Brytania). 4.10 - Muzyka na bis.

RTL7

8.00 - Siódemka zaprasza. 8.15 - Teleshopping. 8.50 - Przeboje Siódemki. 9.10 - „Siódemka dzieciakom” - serial anim. 10.00 - „Świat pana trenera” - s. komed. 10.25 - „Autstrada do Nieba” - s. famil. 11.20 - Muzyka w Siódemce. 13.30 - Gram w Siódemce - program muz. 14.25 - Polskie s. anim. 14.45 - Przeboje Siódemki. 14.55 - Siedem pokus. 15.50 - Teleshopping. 16.15 - „Trzecia planeta od Słońca” - s. komed. 16.40 - „Siódemka dzieciakom” - s. anim. 17.35 - „Słodka dolina” - s. dla młodzieży. 18.00 - Przeboje Siódemki. 18.10 - „Słodka dolina” - s. komed. 19.00 - „Autstrada do Nieba” - s. famil. 19.50 - Polskie s. anim. 20.10 - Prognoza pogody. 20.15 - 7 minut - wydarzenia dnia. 20.25 - „Świat pana trenera” - s. komed. 20.50 - Prognoza pogody. 20.55 - Program rozryw. 21.00 - „Święty” - s. sensac. 21.55 - „Zróbmy sobie dobrze” - s. komed. 22.20 - „Wspólnicy” - s. komed. 22.45 - 7 minut - wydarzenia dnia. 22.55 - „Złotoryzki” - film przygod. (USA). 0.55 - „Mówią, że miłość jest ślepa” - thriller (USA). 2.30 - Przeboje Siódemki.

SOBOTA
26 KWIEŃNIA

LTV

8.00 - Dzień dobry. 10.00 - Dary sadow. 10.30 - Sroka. 11.00 - Zdrowie. 11.30 - Nasz język. 12.00 - Słowo chrześcijanina. 12.10 - Teletart. 12.55 - Droga. 13.25 - Alice. 14.15 - S. „Zatoka wydry”. 14.40 - Brzeg. 15.25 - Spektakl „Wierzyce”. 17.15 - Bezpieczeństwo Ignalińskiego EA. 17.45 - Program sport. 18.00 - Wiadomości. 18.10 - Światka kapel ludowych. 19.00 - Telego-19.30 - W świecie filmu. 20.00 - Milioner. 20.20 - Loteria. 20.30 - Panorama. 21.00 - Nasze miasteczka. 22.45 - 40-lecie LTV. 23.15 - Dziennik wieczorny. 23.25 - Sport. 23.30 - Film fab.

LNK

9.00 - Poranne kolo. 10.30 - Smaczego. 11.00 - Cztery kolo. 11.30 - Narodowa geografia. 13.20 - Klan X. 13.50 - S. „Klejnot w koronie”. 14.45 - Humor. 15.15 - Kibir Tele. 15.16. 30 - S. „Święty”. 17.30 - S. „Piekna bestia”. 18.30 - S. „Astronauta”. 19.30 - S. „Rodzinka Adamów”. 20.00 - Wiadomości. 20.20 - Walka snów. 21.00 - Film fab. „Wymarzona ukochna”. 22.50 - Sport. 23.00 - Film fab. „Sztuka umierania”.

BAŁTYCKA TV

8.30 - Bałtycka bomba. 16.30 - Kroki. 17.00 - S. „Show Boba Morrisona”. 17.30 - Ekowizja. 18.00 - S. „Tak świat się kreści”. 19.00 - S. „Zatoka Acapulco”. 20.00 - Sportozary. 21.30 - Piłka nożna. 23.10 - Erotyka. 0.15-8.30 - Program CNN.

TELE3

9.30 - Teleshop. 10.00 - Film my anim. 11.00 - S. „Nareszcie

dzwonek”. 11.30 - Program muz. 12.30 - S. „Beverly Hills, 90210”. 13.15 - Teleshop. 13.30 - Kochamy ciebie. 14.00 - Nauka i technologia. 14.30 - Gorący trójkat. 15.00 - S. „Uroczy dzielnicy”. 15.45 - S. „Telefon po nocie 911”. 16.30 - S. „Wilk powieterzy”. 17.30 - S. „Maska”. 18.00 - S. „Droga do nieba”. 19.00 - Wiadomości. 19.10 - Styl. 19.30 - Kulinarne show. 20.00 - S. „Nieudolni mężczyźni”. 20.30 - S. „Maria La Del Barrio”. 21.00 - S. „Jesica Fletcher”. 22.00 - Film fab. „Uczucie wolności”. 23.50 - Film fab. „Eden”.

WILEŃSKA TV

8.30 - Wiadomości z Wilna. 8.45 - Klub. 8.55 - Filmy anim. dla dzieci. 9.25 - Jerasz. 10.00 - Tego nie użyliśmy. 10.30 - O przyrodzie. 11.25 - Zbył Litwie był lepiej. 12.00 - Kineskop. 13.05 - Kanał muz. dla dzieci. 13.55 - Ja sama; jak zostałam pięknością. 14.55 - Zawód; ciurkini. 15.50 - Klub samotyeh serc. 16.20 - S. „Utracony świat”. 17.15 - Sezon wiosenny. 17.25 - Przegląd wydarzeń tygodnia. 17.55 - Zrób sobie swięto. 18.10 - Najlepsze restauracje Wilna. 18.20 - Muzyka. 18.40 - Autoforum '97. 18.50 - Skandale tygodnia. 19.20 - Show I. Demidowa. 20.05 - Film fab. „Wierni przyjacieli”. 22.00 - Film fab. 22.25 - Wielkanocne podziwianie parych Moskwy i Wszczęru Aleksija Drugiego. 22.40 - Trans. wielkanocnego nabożenstwa. 0.05 - Film fab. „Niewolnik marzeń”.

VILSAT

9.05 - Muzyka. 9.45 - Wideo-ter idzie do was. 10.00 -



Ytteno 20, Wilno

Film fab. „Szkoła zranionych serc”. 10.30 - Wszystko o meblach. 10.45 - Gwóźdź. 11.05 - Wyjątkowe ceny. 11.15 - Film fab. „Dni chirurga Miszkina”. 12.25 - Wideo-mat. 13.00 - A było tak... 13.30 - Klub wesołych i pomysłowych. 14.30 - Muzyka. 15.50 - Wyjątkowe ceny. 16.00 - Muzyka. 18.05 - Muzyka. 18.30 - Cuda czarodziejki. 19.05 - Wyjątkowe ceny. 19.15 - Dotyk. 20.15 - Muzyka. 20.30 - Kinomania. 21.00 - Teletaktoz. 21.05 - Świat snów. 21.15 - Film fab. „Człowiek w deszczu”. 23.00 - Salon country. 23.40 - Cd. film fab. 0.10 - Film fab. „Inspektor Frost”.

I KANAŁ ROSJI

7.45 - Film fab. „Oczarowany podróżnik”. 8.40 - Milion lota. 8.45 - Domowa biblioteka. 9.00, 14.00, 17.00 - Wiadomości. 9.10 - Show dzwastpastera. 9.30 - Nie gap się. 10.00 - Poczta poranna. 10.40 - Smak. 11.00 - Zaproszenie muz. 11.45 - Dramat. 12.40 - Jedźmy! 13.20 - Oczywiście - nieprawdopodobne. 14.20 - Kreskówki dla dzieci. 15.10 - Ameryka z M. Taratuta. 15.40 - W świecie zwierząt. 16.15 - Kolo historii. 17.25 - Reportaż z Jero-

zolimy. 17.50 - Film fab. 19.45 - Dobranoc, dzieci. 20.00 - Czas. 20.50 - Film fab. - cd. 22.20 - Zmarły wstanie Pański.

ROSYJSKA TV

7.00 - Ekspres poranny. 7.55 - Poradnik medyczny. 8.05 - Memoryna. 8.30 - Klub „Adrenalina”. 8.45 - Witaj, kraju. 9.30 - W świecie zwierząt. 10.00 - Wiadomości. 10.15 - Chcę być artystą. 10.55 - Romansjada-97. 11.05 - Najlepsze mecze NBA. 12.00 - Nowe piatte kolo. 12.30 - Poeta w Rosji - to więcej niż poeta. 13.00 - Wiadomości o... 13.25 - S. „Rosja podczas wojny. Krew na śniegu”. 14.15 - Karaoke po rosyjsku. 14.45 - Podwójny portret. 15.15 - Bezkresna podróż. 15.45 - Legendy Teatru Wielkiego. 16.40 - Mężczyzna i kobieta. 17.20 - Teleshop. 18.00 - Chwila prawdy. 19.00 - Więści. 19.35 - Sam sobie reżyserem. 20.10 - Koszykowka. 21.45 - Stare mieszkanie. 22.45 - Koncert. 23.15 - Wielkanocne nabożenstwo. Trans. z Jerolimy.

TV POLONIA

8.00 - Program dnia. 8.05 - „Zaproszenie” - program krajoznawczy. 8.25 - Galeria pod strzechą. 8.40 - Hity satelity. 9.00 - „Klub samotnych serc”. 9.20 - „Ala i As” - program dla najmłodszych. 9.35 - Lekcja języka polskiego dla dzieci. 9.45 - Poranek filmowy. 10.15 - Program o zwierzętach. 10.30 - Wiadomości. 10.40 - Ludzie listy piszą. 11.00 - Brawo Bis! 14.00 - Wiadomości. 14.15 - „Jacy? Tacy!” - magazyn reporterski. 15.15 - Kino familijne. „Dwa światy” - se-

rial dla młodych wdów. 15.40 - „Widget” - serial anim. 16.15 - „Powroty - trwanie” - film dok. 16.45 - „Szczęśliwe przypadki Oswalda Bugela” - film dok. 17.30 - „Mówi się”. 17.50 - „Listy od telewidzów”. 18.00 - Telexpress. 18.15 - Sport z satelity. 19.30 - „Alternatywy 4” - serial komed. prod. polskiej. 20.40 - Dobranocka. 21.00 - Wiadomości. 21.30 - „Wakacje w Amsterdamie” - dram atobycz. prod. polskiej. 22.55 - „Zdążyło się w kabarecie...”. 23.30 - Panorama. 24.00 - Cafe „Fusy”. 0.30 - Ga. Ga. Chwila bohaterom” - film science-fiction prod. polskiej. 2.10 - „Gorąca dziesiątka Muzycznej Jedynki”. 2.45 - Sport z satelity. 4.00 - Panorama. 4.30 - „Wakacje w Amsterdamie” - dram atobycz. prod. polskiej. 6.10 - Cafe „Fusy”. 6.40 - „Listy od telewidzów”. 6.50 - „Klub samotnych serc”. 7.10 - „Skarbice”. 7.40 - „Ludzie listy piszą”.

POLSAT

7.30 - Disco Relax - lista przebojów. 8.00 - Program religijny. 9.00 - Strażnik Teksasu - serial sensac. USA. 10.00 - Co jest grane? - program dla dzieci. 10.30 - „Candy-Candy” - serial anim. USA. 11.00 - „Telewizja 101” - serial dla młodzieży. 12.00 - „Jezebel” - dram at USA. 13.55 - „Zycie bez blasku” - film USA. 15.30 - Oskar - magazyn filmowy. 16.00 - TOP'97. 16.30 - Fundacja POLSAT. 17.00 - Informacje. 17.15 - Kalambr. 17.45 - „Powrót do Edemu” - serial austral. 18.45 - „Starski i Hutch” - sensac. serial USA.

19.45 - Informacje. 20.00 - Disco Polo Live - teledyski. 20.50 - Losowania LOTTO. 20.55 - „Grom w raju” - serial USA. 21.55 - „Cobra” - sensac. serial USA. 23.00 - „SOS w stratosferze” - film sensac. USA. 1.10 - „Ned i Stacey” - komedio-dram at USA. 1.40 - Playboy. 2.40 - „Koziorożce 1-1” - film USA. 4.30 - Muzyka na bis. 5.30 - Program na niedzielę.

RTL7

8.00 - Siódemka zaprasza. 8.15 - Teleshopping. 8.50 - Przeboje Siódemki. 9.00 - Siódemka dzieciakom. 10.30 - „Świat pana trenera” - serial komedowy. 10.55 - „Niesamowity świat zwierząt” - serial przyrod. 11.45 - „Święty” - serial sensac. 12.00 - Siódemka dzieciakom. 13.30 - „Zróbmy sobie dobrze” - serial komedowy. 14.25 - Program rozrywkiowy. 15.40 - „Wspólnicy” - serial komedowy. 16.05 - „Sliders” - serial dla młodzieży. 16.50 - Ułubione kawalki. 17.40 - „To znony ty?” - serial komedowy. 18.05 - „Niesamowity świat zwierząt” - serial przyrod. 18.10 - „Campbellowie” - serial famil. 19.00 - „Zaginiony świat” - serial przyrod. 19.25 - „Orkiestra Oskara” - serial anim. 19.50 - Polskie seriale animowane. 20.10 - Prognoza pogody. 20.15 - 7 minut - wydarzenia dnia. 20.25 - „Świat pana trenera” - serial komed. 20.50 - Prognoza pogody. 20.55 - „Córka Mistrala” - serial dla młodzieży. 21.45 - „Powrót na Wyspę Skarbów” - serial przyrod. 22.30 - „Mean-dry sprawidliwości” - serial sensac. 23.20 - 7 minut - wydarzenia dnia. 23.30 - „Mówią, że miłość jest ślepa” - thriller USA. 1.30 - „Meandry sprawidliwości” - serial sensac.

NIEDZIELA

27 KWIEŃNIA

LTV

9.05 - Nowości Kościoła katolickiego. 9.10 - Świąteczne myśli. 9.35 - Skowronki i sowy. 10.30 - S. „Arabella powraca”. 11.00 - Dla dzieci. 11.30 - Siedem dni Kowala. 12.05 - W święcie Koszykówki. 12.35 - Sport na świecie. 13.30 - S. „Kraje świata”. 14.00 - Koncert zyczeń. 14.50 - Formula-1. 17.00 - Finał L.L.K. 18.30 - Zielone drzewo życia. 19.05 - 40-lecia LTV. 19.35 - Tajemnice historii. Zygmont i Barbara. 20.30 - Panorama. 21.00 - Komedia „Wędrowni kaznodzieje”. 22.40 - Z cyklu „W oczekiwaniu na cud”. 23.15 - Dziennik wieczorny. 23.25 - Studio sport.

LNK

8.30 - Bulwarowe show. 9.00 - S. „Rodzinka Adamów”. 9.30 - S. „Jest jak jest”. 10.00 - Twój wychowanek. 10.30 - Kuchnia pani Grażyny. 11.00 - ABC zdrowia. Reumatyzm. 11.30 - Narodowa geografia. 12.30 - Przewanie. 13.00 - Wokół ciebie. 13.30 - Róg turka. 13.55 - Czarne biały. 14.25 - Filmy anim. 15.15 - Kibit Tele Vir. 16.30 - S. „Święty”. 17.30 - S. „Savannah”. 18.30 - S. „Pamiętniki Sherlocka Holmesa”. 19.30 - Bulwarowe show. 20.00 - Wiadomości. 20.20 - Telegra. 21.00 - Film fab. „John - wykalczka”. 22.55 - Sport. 23.05 -

PONIEDZIAŁEK

28 KWIEŃNIA

LTV

7.00 - Dzień dobry. 8.30 - S. anim. 8.55 - Świąteczne myśli. 9.20 - Nasze miasteczka. 10.15 - Program publ. 10.45 - Tajemnice historii. 11.35 - Teleartel. 12.20 - Telekatalog. 16.00 - Wiadomości. 16.10 - W święcie Koszykówki. 16.40 - Zdrowie. 17.10 - S. anim. 17.30 - S. „Tajemnicza wyspa”. 18.00 - Wiadomości. 18.10 - Program białoruski. 18.40 - Wiadomości (ros.). 18.50 - Dla dzieci. 19.20 - Program żydowski. 19.40 - Film fab. „Szkice o niedalekiej przyszłości”. 20.00 - 01, 02, 03. 20.30 - Panorama. 20.55 - W studiu - prezydent R.L.A. Brazauskas. 21.20 - Film fab. „Ty mnie obiecałeś...”. 23.15 - Dziennik wieczorny. 23.25 - Studio sport.

LNK

16.50 - Tak. Nie. 17.40 - Film anim. dla dzieci. 18.05 - S. „Bez domu jest źle”. 18.55 - Teleshop. 19.00 - S. „Cuda”. 19.55 - Telekasy. 20.00 - Wiadomości. 20.25 - S. „Nowy Orlean”. 21.30 - Po obu stronach muru. 22.00 - Od... do. 22.30 - Wiadomości. 22.45 - Tangomania.

BALTYCKA TV

8.30-17.50 - Program BBC. 18.00 - S. „Tak świat się kreści”. 18.45 - Na wasze życzenie. 19.00 - Zawody NBA. 20.00 - S. „Historia miłości”. 20.55 - Telegra. 21.00 - Film fab. „Przy

Kronika krym. 23.35 - S. „Prywatny detektyw Kazor”. 24.00 - Namietosci. **BALTYCKA TV** 8.30 - Bałtycka bomba. 16.30 - Kropki. 17.00 - Dzieci tygodnia. 17.30 - Cienizdrówia. 18.00 - S. „Tak świat się kreści”. 19.00 - S. „Niezmyślna historia”. 20.00 - Zawody NBA. 22.00 - Przegład NBA. 22.30 - Film fab. „Hej, mata!”. 0.15-8.30 - Program CNN.

TELE-3

9.00 - Teleshop. 9.30 - Muzyka i święte słowo. 10.00 - Program muz. dla dzieci. 10.20 - Film anim. 10.40 - Okno na przyrodę. 11.00 - S. „Nareszcie dzwonek”. 11.30 - S. „Maska”. 12.00 - Komputerowe cuda. 12.30 - S. „Melrose Place”. 13.15 - Teleshop. 13.30 - Budownictwo. 14.00 - Niemieckie miasta. 15.00 - S. „Urocy i dzielni”. 16.00 - Echo świata. 16.30 - S. „Telefon pomocy 911”. 17.30 - Europejski kalendarz. 18.00 - S. „Beverly Hills, 90210”. 19.00 - Spójrzmy uważnie. 19.30 - Sport na świecie. 20.00 - Kino. 20.30 - S. „Maria La Del Barrio”. 21.00 - S. „Corrina, Corrina”.

WILEŃSKA TV

8.00 - Zmartwychwstanie Chrystusa. 10.40 - Wielkanocny reportaż z Ziemi Świętej. 10.50 - Autoforum '97. 11.00 - Paluski liżać. 11.35 - Humor. 12.00 - Żeby Litwie było lepiej.

zachodzie słońca”. 23.00 - S. „Zatoka Acapulco”. 23.45 - Humor. 0.20-8.30 - Program CNN.

TELE-3

8.00 - Dziennik CNN. 8.30 - Teleshop. 8.45 - S. „Santa Barbara”. 9.30 - S. „Droga do nieba”. 17.00 - Teleshop. 17.30 - Kochamy ciebie. 18.00 - Program muz. 19.00 - Wiadomości. 19.15 - S. „Santa Barbara”. 20.00 - S. „Urocy i dzielni”. 20.30 - S. „Maria La Del Barrio”. 21.00 - S. „Melrose Place”. 22.00 - Wiadomości. 22.15 - Sport. 22.30 - Polemika. 23.00 - S. „Policjanci z Miami”.

WILEŃSKA TV

8.00 - Wiadomości z Moskwy. 8.10 - O filmach. 8.30 - Humor. 9.20 - Paryż. 9.50 - Sportowy tydzień. 10.20 - Apeka. 10.30 - Dziękuję za zakup. 11.00 - Obserwator. 11.45 - Jerasz. 12.15 - Muzyka. 12.40 - Dziękuję za zakup. 13.05 - 90x60x90. 13.20 - S. „Miś”. 13.50 - Z Moskwy. 14.00 - Film fab. „Przygody elektronnika”. 18.30 - Muzyka. 19.00 - Wiadomości. Dziś w miasteczku. 19.10 - Telefon 23-55-60. 20.10 - Z Moskwy. 20.40 - Człowiek dnia. 21.00 - Prasa i muzyka. 21.55 - Sezon wiosenny. 22.05 - Muzyka. 22.25 - Katastrofy tygodnia. 22.55 - Wiadomości z Wilna. 23.05 - Patrol drogowy. 23.20 - Kanał muz.

VILSAT

9.05 - Muzyka. 10.00 - Mój dom - moja twierdza. 11.00 - Nowości muz. 11.15

12.30 - Prasa i muzyka. 13.30 - Zrób krok. 14.25 - Sportowy tydzień. 14.55 - Film anim. dla dzieci. 15.20 - Jerasz. 15.55 - S. „Urocy świat”. 16.50 - Sezon wiosenny. 17.00 - Telefon 23-55-60. 17.50 - Kamień węgielny. 18.20 - Wileńska jutrenka. 19.05 - Fitol. 19.25 - Film fab. „Kaukaska branka”. 20.55 - Sezon wiosenny. 21.10 - Film fab. „Pośrednik”. 23.15 - Wyniki.

VILSAT

9.05 - Muzyka. 10.20 - Kinomania. 10.50 - Wyjątkowe ceny. 11.00 - Salon country. 11.40 - Film fab. „Człowiek w deszczu”. 13.55 - S. Sabaliuskas rozmawia. 14.35 - Film fab. „Inspektor Frost”. 15.30 - Muzyka. 15.50 - Wyjątkowe ceny. 16.00 - Muzyka. 18.05 - Godzina siły ducha. 19.00 - Wyjątkowe ceny. 19.10 - Śladem zwierząt. 19.35 - Film dok. 20.05 - Muzyka. 20.30 - XL Music. 21.00 - Telekatalog. 21.05 - Świat snów. 21.15 - Film fab. „Inspektor Frost”. 22.10 - Muzyka.

IKANAL ROSJI

7.00 - Film fab. „Maksimka”. 8.15 - Kreskówki. 8.55 - Ciągnięcie Sportlo. 9.00, 14.00, 22.10 - Wiadomości. 9.10 - Notatki. 9.30 - Dopóki wszyscy w domu. 10.10 - Gwiazda poranna. 11.00 - Wojskowy sklep. 11.25 - Graj, harmonio. 11.55 - Program dla wsi. 12.25 - S. „Podwodna edycja ekipy Cousteau”. 13.25

- Film fab. „Inspektor Frost”. 12.10 - Muzyka. 17.50 - Wyjątkowe ceny. 18.05 - Przedsiębiorca. 18.20 - Film fab. „Szkoła zranych serc”. 18.50 - Wszystko o meblach. 19.05 - Wyjątkowe ceny. 19.15 - Nowości muz. 19.30 - Telekatalog. 19.35 - Świat snów. 19.45 - Film fab. „Anna Pawłowa”. 21.00 - Puls Wilna. 21.15 - Konkurs Vilsat. 21.30 - Sztafeta Vilsat. 22.30 - Kinomania. 23.00 - Nowości muz. 23.15 - Muzyka. 23.45 - Puls Wilna.

IKANAL ROSJI

5.00 - Dzień dobry. 8.00, 11.00, 14.00, 17.00, 8.35 - Wiadomości. 8.15 - S. „Dziewczyna o imieniu Los”. 9.00 - Pole cudów. 10.00 - Przegład piłkarski. 10.30 - Zgadnij melodię. 11.15 - KWP-97. 13.25 - Człowiek i prawo. 14.20 - S. „Legenda wyspy skarbów”. 14.45 - Maraton-15. 15.05 - Godzina gwiazd. 15.40 - S. „Nico i jego przyjaciele”. 16.10 - Do lat 16 i więcej. 16.35 - Dookoła świata. 17.20 - S. „Dziewczyna o imieniu Los”. 18.10 - Godzina szczytu. 18.35 - Zgadnij melodię. 19.05 - Moja rodzina. 19.45 - Dobranoc, dzieci. 20.00 - Czas. 20.50 - S. „Poltergeist”. 21.45 - Srebrna kula. 22.30 - Film fab. „Zaczarowany”.

ROSYJSKA TV

6.00, 7.00, 10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 22.00 - Wieści. 6.15, 7.15 - Dzień dobry. 8.05 - S. „Truskaweczka”. 8.35 - Sam sobie

- Panorama śmiechu. 14.15 - S. „Tajemnice symfoniczne”. 14.45 - Klub podróżników. 15.30 - Powrót Galerii Tretakowskiej. 16.00 - Kreskówki. 16.45 - Tete a tete. 17.15 - Przegład piłkarski. 17.50 - KWN-97. 20.00 - Czas. 20.35 - Afisz filmowy. 20.40 - Film fab. „Gdy kochasz placzą”. 21.25 - Pieśń. 22.25 - Film fab. „Jarosławna, królowa Francji”.

ROSYJSKA TV

7.00 - Ekspres poranny. 7.55 - Dom towarowy „Le Monti”. 8.10 - S. „Solti”. 8.35 - Na ustach u wszystkich. 8.50 - Witaj, kraju. 9.30 - Przysięga. 10.00 - Wiadomości. 10.15 - Rosyjskie lato. 10.55 - Za pięć dwunastu. 11.00 - Księgarenka. 11.25 - Człowiek na ziemi. 11.50 - Sad kulawy. 12.20 - Nasz sad. 12.50 - Pozdrowienie Patriarchy Moskiewskiej i Wszehrusia Aleksija II z okazji święta Zmartwychwstania Chrystusa. 13.00 - Wieści. 13.25 - S. „Rosja podczas wojny. Krew na śniegu”. 14.20 - Cudowny świat Disneya. 15.15 - Reportaż o niczym. 16.00 - Caley świat. 16.40 - Wieczór z A. Gurnowem. 17.05 - Jeden przeliczek wszystkim. 17.25 - Klub L. 17.55 - Sytuacja. 18.10 - Anchlage. 18.45 - RTR w gościnie u telewizji. 19.00 - Zwierciadło. 20.00 - Miasteczko. 20.35 - Piłka nożna bez granic. 21.10 - K-2 przedstawia. 22.05 - U Księży. 22.35 -

reżyserem. 9.10 - S. „Santa Barbara”. 10.15 - W parlamencie. 10.45 - Grafoman. 11.00 - Film fab. „Odlamek imperium”. 12.40 - Szlagier retro. 12.55 - Magazyn nieruchomości. 13.20 - TI-Market. 13.25 - Autograf. 13.30 - Cichy dom. 14.10 - Iwanow, Pietrow, Sidorow i in. 14.50 - Szósty zmysł. 15.20 - Palicha. 14.15.25 - Towary - poczta. 15.30 - S. „Truskaweczka”. 16.15 - Wiadomości. 16.25 - Zatocka morska. 16.50 - Spójrz na siebie. 17.00 - Czerwna księga. 17.15 - Puls. 17.45 - Rosjanie. 18.05 - S. „Santa Barbara”. 19.35 - Dobry wieczór. 20.20 - Film fab. 22.35 - Na koniu. 22.50 - Oddział dyżurny. 23.15 - Jabłko Adama. 23.55 - U progu nocy. 0.10 - Towary poczta.

TV POLONIA

8.00 - Panorama. 8.15 - „Misja”, film dok. 9.30 - Wiadomości. 9.40 - Studio parlamentarne. 10.00 - „Goście”. 10.30 - „Alai As” - program dla najmłodszych. 10.45 - Lekcja języka polskiego dla dzieci. 10.50 - „Tata, a Marcin powiedział”. 11.00 - „Przygody pana Michała” - serial TVP. 11.25 - „Telewizyjne Wiadomości Literackie”. 11.55 - „Patroni Kulki - patroni Europy” - reportaże. 12.25 - Gorąca dziesiątka Muzyce Jedyki. 13.00 - Wiadomości. 13.15 - „Zadanie i medycyna” - melodramat prod. polskiej. 14.50 - Powidoki Marka Nowa-

Koszykówka. 0.05 - Program A. 1.00 - Ragtime. 1.10 - Horoskop i widemedytacja.

TV POLONIA

8.00 - „Alternatywa 4” - serial komedowy prod. polskiej. 8.55 - „Słowo na niedziele”. 9.00 - „Informacja Studia Kontakt”. 9.15 - Folkowe nuty. 9.45 - „Trzy miś” - serial animowany. 10.10 - Zaproszenie - program krajoznawczy. 10.30 - Niedzielne muzykowanie. 11.15 - „Magazyn kulturalny”. 11.30 - „Dobro Došli w Chorwacji” - teleturniej. 12.00 - Teatr Familijny. „Rap - łap - Baja”. 12.45 - „Wszystko gra” - program dla dzieci. 13.00 - „Szkoła na wesoło”. 13.30 - „Skarbiec”. 14.00 - „3x13” - program publicyst. 14.30 - „Piraci w tawernie” - teleturniej. 15.00 - Spotkanie z prof. Wiktozem Zimem. 15.20 - Sceny domowe. 15.35 - „Podwieczorek” - program rozrywkowy. 16.45 - „Misja” - film dok. 18.00 - Telexpress. 18.15 - „Prawdziwe przygody prof. Thompsona” - serial dla dzieci. 18.40 - Film fab. prod. polskiej. 20.15 - „A to Polska właśnie”. 20.40 - Dobranoc. 21.00 - Wiadomości. 21.30 - „Zadrość i medycyna” - film obycz. prod. polskiej. 23.30 - Panorama. 24.00 - „Tumiej satyrków”. 1.00 - Talk show. 2.00 - „Podwieczorek...”. 2.55 - „Gorąca dziesiątka Muzyce Jedyki”. 3.40 - „A to Polska właśnie...”. 4.00 - Pa-

kowskiego. 15.10 - „Przegład prasy polonijnej”. 15.30 - Rozmowa dnia. 16.00 - Panorama. 16.20 - Omówienie programu dnia. 16.30 - „Łowy historii”. 17.05 - „Fizycy” - film dok. 17.30 - Sportowy tydzień. 18.00 - Telexpress. 18.15 - „Ciuchcia”. 18.45 - „Krzyszówka szczęścia” - teleturniej. 19.15 - „Dajcie na pierwszą stronę” - serial prod. kanadyjskiej. 20.15 - Program rozrywkowy. 20.40 - Dobranoc. 21.00 - Wiadomości. 21.30 - „Irena, do domu” - komedia prod. polskiej. 23.00 - Przebój za przebojem. 23.15 - „Dziennik Telewizyjny” - program satyryczny Jacka Fedorowicza. 23.30 - Panorama. 24.00 - „Spojrzenia na Polskę”. 0.20 - Pocztywki z Polski. 0.40 - Labirynt kultury. 1.00 - „Camerata 2” - magazyn muzyczny. 1.30 - Sportowy tydzień. 1.50 - Panorama. 2.00 - „Dajcie na pierwszą stronę” - serial prod. kanadyjskiej. 3.00 - Program rozrywkowy. 3.30 - „Krzyszówka szczęścia” - teleturniej. 4.00 - „W centrum uwagi” - program publicystyczny-informacyjny. 4.30 - „Irena, do domu” - komedia prod. polskiej. 6.00 - Przebój za przebojem. 6.15 - „Dziennik Telewizyjny” - program satyryczny Jacka Fedorowicza. 6.30 - „Fizycy” - film dok. 7.00 - „Spojrzenia na Polskę”. 7.20 - Pocztywki z Polski. 7.40 - Labirynt kultury.

norama. 4.30 - „Zadrość i medycyna” - film obycz. prod. polskiej. 6.40 - „Sceny domowe”. 7.00 - „Magazyn kulturalny”. 7.15 - „Informacja Studia Kontakt”. 7.40 - „3x13” - program publicyst.

RTL-7

8.00 - Ukryta kamera. 8.30 - „Zaginiony świat” - serial przygod. 9.00 - Siódemka dzieciakom. 10.30 - „To znów ty?” - serial komed. 11.00 - „Córka Mistrala” - serial dla młodzieży. 11.50 - „Sliders” - serial dla młodzieży. 12.35 - „Campbellove” - serial famil. 13.30 - Siódemka dzieciakom. 14.20 - „Maż mojej żony” - komedia (Włochy, Francja). 16.10 - „Detektywi z wyższych sfer” - serial sensac. 17.05 - „Powrót na Wyspę Skarbow” - serial przygod. 17.55 - Siedem pokus. 18.45 - „Świat pana trenera” - serial komed. 19.15 - Ukryta kamera. 19.50 - „Kacper” - dubbingowany serial animowany. 20.10 - Prognoza pogody. 20.15 - 7 minut - wydarzenia dnia. 20.25 - „Świat pana trenera” - serial komed. 20.50 - Prognoza pogody. 20.55 - „Spokojnie, Tatuśku” - ameryk. komedia. 22.45 - „Gwiazdy Hollywoodu” - film dok. 23.45 - „Detektywi z wyższych sfer” - serial sensac. 0.40 - Ukryta kamera - program rozrywkowy. 1.10 - Siedem pokus.

RTL-7

8.00 - Siódemka zaprasza. 8.15 - Teleshopping. 8.50 - „Kacper” - dubbingowany serial anim. 9.10 - „Siódemka dzieciakom” - serial anim. 10.00 - „Świat pana trenera” - serial komed. 10.25 - „Autostroda do Nieba” - serial famil. 11.20 - „Spokojnie, Tatuśku” - komedia USA. 13.20 - „Gwiazdy Hollywoodu” - film dok. 14.10 - „Maż mojej żony” - komedia (Włochy-Francja). 15.50 - Teleshopping. 16.15 - „Detektywi” - serial komedowy. 16.40 - „Siódemka dzieciakom” - serial anim. 17.35 - „Słodka dolina” - serial dla młodzieży. 18.00 - Przeboje Siódemki. 18.10 - „Słodka dolina” - serial dla młodzieży. 18.35 - „Detektywi” - serial komedowy. 19.00 - „Autostroda do Nieba” - serial famil. 19.50 - Polskie seriale animowane. 20.10 - Prognoza pogody. 20.15 - 7 minut - wydarzenia dnia. 20.25 - „Świat pana trenera” - serial komed. 20.50 - Prognoza pogody. 20.55 - Program rozrywkowy. 21.00 - „Pamiętnik szalanej gospodyni” - film obycz. USA. 23.00 - 7 minut - wydarzenia dnia. 23.10 - „Policjanci z Miami” - serial krym. 24.00 - „Alfred Hitchcock przedstawia” - serial krym. 0.30 - „Bestia” - thriller USA. 1.00 - Przeboje Siódemki.

WTOREK 29 KWIEŃNIA

LTV

7.00 - Dzień dobry. 8.30 - S. „Cios”. 8.55 - Siedem dni Kowna. 9.30 - Film dok. 9.55 - 01.02.03. 10.15 - W świecie filmu. 10.45 - Film fab. „Ty mnie obcales”. 16.00 - Wiadomości. 16.10 - Dary sadów. 16.40 - Nasz język. 17.10 - Film anim. 17.30 - S. „Tajemnica wyspa”. 18.00 - Wiadomości. 18.10 - Rozmowa wileńska. 18.40 - Wiadomości (ros.). 19.10 - Forum TV. 19.40 - Film fab. „Szkice o niedalekiej przyszłości”. 20.00 - „Zwierciadło” na Łotwie. 20.20 - Loteria. 20.30 - Panorama. 21.00 - S. „Znaki”. 21.30 - S. „Emilia”. 22.20 - W kawiarni Konrada. 23.15 - Dziennik wieczorny. 23.25 - Studio sport.

LNK

7.30 - Poranne koło. 9.00 - Teleshop. 9.05 - S. „Bez domu jest źle”. 9.50 - S. „Cuda”. 10.35 - Na wasze życzenie. 15.50 - Wiadomości z Hollywoodu. 16.20 - Smaczne. 16.50 - A. Girzadas przedstawia. 17.40 - Film anim. dla dzieci. 18.05 - S. „Bez domu jest źle”. 18.55 - Teleshop. 19.00 - S. „Cuda”. 19.50 - Telekasyno. 20.00 - Wiadomości. 20.25 - Dyskusja. 21.30 - Telewizja „Lietuvos rytas”. 22.00 - Klan X. 22.30 - Wiadomości. 22.45 - Spojrzenie na kulturę. 23.15 - Film fab. „Przed deszczem”. 1.10 - Z pierwszej ręki.

BALTYCKA TV

8.30-17.50 - Program

ŚRODA 30 KWIEŃNIA

LTV

7.00 - Dzień dobry. 8.30 - S. anim. „Cios”. 8.55 - Forum TV. 9.25 - Znaki. 9.55 - S. „Emilia”. 10.40 - W kawiarni Konrada. 11.35 - Telekatalog. 11.50 - „Zwierciadło” na Łotwie. 16.00 - Wiadomości. 16.05 - Sroka. 16.35 - Twój czas. 17.10 - Film anim. 17.30 - S. „Tajemnica wyspa”. 18.00 - Wiadomości. 18.10 - Jez. franc. 18.40 - Wiadomości (ros.). 19.10 - Gimnazjaliści. 19.20 - Film fab. „Szkice o niedalekiej przyszłości”. 19.45 - Mój dom. 20.00 - Milioner. 20.20 - Loteria. 20.30 - Panorama. 21.00 - „Nakwiza”. 21.45 - Film fab. „Fani”. 23.15 - Wiadomości wieczorne. 23.25 - Studio sport.

LNK

7.30 - Poranne koło. 9.00 - Teleshop. 9.05 - Na wasze życzenie. 15.40 - Wiadomości z Hollywoodu. 16.10 - Bulwarowe show. 16.40 - Jeszcze nie wieczór. 17.30 - Film anim. 17.55 - Koszykarskie mistrzostwa LNK. 19.45 - Teleshop. 19.50 - Telekasyno. 20.00 - Wiadomości. 20.25 - A. Girzadas przedstawia. 21.30 - S. „Taran”. 22.30 - Wiadomości. 22.45 - Wiadomości z Hollywoodu. 23.15 - Rewanż. 24.00 - Z pierwszej ręki.

BALTYCKA TV

8.30-17.50 - Program
BBC. 18.00 - S. „Tak świat się

kręci”. 18.45 - Na wasze życzenie. 19.00 - S. „Taran”. 20.00 - S. „Historia miłości”. 20.55 - Telegra. 21.00 - Film fab. „Życie na granicy”. 22.40 - Program sport. 23.35 - Przegląd NBA. 0.05-8.30 - Program CNN.

TELE-3

8.00 - Dziennik CNN. 8.30 - Teleshop. 8.45 - S. „Santa Barbara”. 9.30 - S. „Maria La Del Barrio”. 17.00 - Teleshop. 17.30 - Spójrzmy uważnie. 18.00 - S. „Wiktor i Hugo”. 18.30 - S. „Nareszcie dzwonek”. 19.00 - Wiadomości. 19.15 - S. „Santa Barbara”. 20.00 - S. „Uroczy i dzielni”. 20.30 - S. „Maria La Del Barrio”. 21.00 - Film fab. 22.00 - Wiadomości. 22.15 - Sport. 22.30 - Gorący trójakt. 23.00 - S. „Ulice San Francisco”.

WILEŃSKA TV

8.00 - Wiadomości z Wilna. 8.30 - Paluski liczą. 9.05 - Klub samotnych serc. 9.40 - Jesteś świadkiem. 10.10 - Apteka. 10.20 - Dziękuję za zakup. 11.00 - Telefon 235-5560. 11.50 - Sezon wiosenny. 12.00 - Znak jakości. 12.05 - Dziękuję za zakup. 13.20 - 90x60x90. 13.20 - S. „Misie”. 13.50 - Z Moskwy. 14.00 - Film fab. „Przygody elektronika”. 18.30 - Muzyka. 18.55 - Wiadomości. Dziś w miasteczku. 19.05 - Zawód. 20.10 - Z Moskwy. 20.40 - Człowiek dnia. 21.00 - Sezon wiosenny. 21.10 - Ci, którzy. 21.40 - S. „Nowi mściciele”. 22.35 - Muzyka. 22.45 - Wiadomości

kręci”. 18.45 - Na wasze życzenie. 19.00 - S. „Frank Bubs”. 19.00 - S. „Historia miłości”. 20.55 - Telegra. 21.00 - Film fab. „Uciekinier wśród snów”. 22.50 - S. „Taran”. 23.35 - NBA: spotkanie z bliska. 0.10-8.30 - Program CNN.

TELE-3

8.00 - Wiadomości CNN. 8.30 - Teleshop. 8.45 - S. „Santa Barbara”. 9.30 - S. „Maria La Del Barrio”. 17.00 - Teleshop. 17.35 - Styl. 18.00 - S. anim. 18.30 - S. „Nareszcie dzwonek”. 19.00 - Wiadomości. 19.15 - S. „Santa Barbara”. 20.00 - S. „Uroczy i dzielni”. 20.30 - S. „Maria La Del Barrio”. 21.00 - Film fab. „VR. 5”. 22.00 - Wiadomości. 22.15 - Wiadomości sport. 22.30 - Budownictwo. 23.00 - S. „Ogień”.

WILEŃSKA TV

8.00 - Wiadomości z Moskwy. 8.10 - Z mego życia. 8.30 - Show I. Demidowa. 9.25 - Wieczór w niemieckiej ambasadzie. 10.15 - Sezon wiosenny. 10.25 - Dziękuję za zakup. 11.00 - Jubileuszowy wieczór O. Tabakowa w studio teatralnym. 12.20 - Dzień dobry. 13.05 - 90x60x90. 13.20 - S. „Misie”. 13.50 - Wiadomości z Moskwy. 14.00 - Film fab. „Przygody elektronika”. 18.30 - Muzyka. 18.55 - Wiadomości. Dziś w miasteczku. 19.05 - Ja sama: prześladam przez ogień, wodę i trąby miedziane. 20.10 - Wiadomości z Moskwy.

z Wilna. 22.55 - Patrol drogowy. 23.10 - Kanal muz.

VILSAT

9.05 - Szaletka Vilsatu. 10.00 - Mój dom - moja twierdza. 11.00 - Nowości muz. 11.15 - Film fab. „Anna Pawłowa”. 12.45 - Muzyka. 17.50 - Wyjątkowe ceny. 18.05 - Rosyjska prowincja. 18.30 - Cuda czarodziejki. 19.05 - Wyjątkowe ceny. 19.15 - Nowości muz. 19.30 - Muzyka. 19.50 - Film fab. „Szkola zranych serc”. 20.20 - Mozaika muz. 20.45 - Telekatalog. 20.50 - Świat snów. 21.00 - Puls Wilna. 21.15 - Film fab. „Anna Pawłowa”. 22.25 - Wideomoda. 23.00 - Nowości muz. 23.15 - Druga strona księżycy. 23.45 - Puls Wilna.

I KANAŁ ROSJI

5.00 - Dzień dobry. 8.00, 11.00, 14.00, 17.00, 23.35 - S. Wiadomości. 8.15 - S. „Dziewczyna o imieniu Los”. 9.00 - Moja rodzina. 9.40 - Panorama śmiechu. 10.30 - Zgadnij melodię. 11.15 - S. „W związku z sytuacją rodzinną”. 12.20 - Magazyn wojskowy. 12.55 - Kreskówka. 13.15 - Tajemnice Paryża. 14.20 - S. „Legendy wyspy skarbów”. 14.45 - Wesola kompania. 14.55 - Multitrolia. 15.15 - Cudowny świat, czyli Cinema. 15.40 - S. „Nico i jego przyjaciele”. 16.10 - Do lat 16 i więcej. 16.35 - Dookoła świata. 17.20 - S. „Dziewczyna o imieniu Los”. 18.10 - Godzina szczytu. 18.35 - Zgadnij melodię. 19.05 - My. 19.45 - Dobranoc, dzieci. 20.00 -

20.40 - Człowiek dnia. 21.00 - Sezon wiosenny. 21.10 - Ci, którzy. 21.45 - S. „Nowi mściciele”. 22.40 - Muzyka. 22.50 - Wiadomości z Wilna. 23.00 - Patrol drogowy. 23.15 - Kanal muz.

VILSAT

9.05 - Muzyka. 10.00 - Mój dom - moja twierdza. 11.00 - Nowości muz. 11.15 - Film fab. „Anna Pawłowa”. 12.25 - Muzyka. 17.50 - Wyjątkowe ceny. 18.05 - Program religijny. 18.35 - Film fab. „Szkola rozbitych serc”. 19.05 - Wyjątkowe ceny. 19.15 - Nowości muz. 19.30 - Muzyka country. 20.10 - Muzyka. 20.20 - Pół godziny o turystyce. 20.45 - Telekatalog. 20.50 - Świat snów. 21.00 - Puls Wilna. 21.15 - Film fab. „Anna Pawłowa”. 22.25 - Muzyka. 23.00 - Nowości muz. 23.15 - Muzyka. 23.45 - Puls Wilna.

I KANAŁ ROSJI

5.00 - Dzień dobry. 8.00, 11.00, 14.00, 17.00, 23.30 - Wiadomości. 8.15 - S. „Dziewczyna o imieniu Los”. 9.00 - My. 9.40 - W świątce zwierząt. 10.40 - Zgadnij melodię. 11.15 - S. „Z powodu sytuacji rodzinnych”. 12.35 - Kolo historii. 13.15 - Tajemnice Paryża. 14.20 - S. „Legendy wyspy skarbów”. 14.45 - Kaktus i Co. 14.55 - Do mi sol. 15.15 - Zew dzungli. 15.40 - S. „Niko i jego przyjaciele”. 16.10 - Do lat 16 i więcej. 16.35 - Dookoła świata. 17.20 - S. „Dziewczyna o

imieniu Los”. 18.10 - Godzina szczytu. 18.35 - Zgadnij melodię. 19.00 - Żeby pamiętać. 19.45 - Dobranoc, dzieci. 20.00 - Czes. 20.50 - Komedja „Opowieść o ziemi sybirskiej”. 22.45 - 50x50. 23.45 - Ekspres prasowy. 0.05 - S. „Główny podejrzany”.

ROSYJSKA TV

6.00, 7.00, 10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 22.00 - Wieści. 6.15, 7.15 - Dzień dobry. 8.05 - S. „Truskaweczka”. 8.35 - Karaoke po rosyjsku. 9.10 - S. „Santa Barbara”. 10.15 - Puls. 10.45 - Grafoman. 12.55 - Magazyn nieruchomości. 13.20 - TI-Market. 13.25 - Autograf. 13.30 - Nieznani ludzie Rosji. 14.10 - Iwanow, Pietrow, Sidorow i in. 14.50 - Styl życia. 15.20 - Manekin. 15.25 - Towary - pocztą. 15.30 - S. „Truskaweczka”. 16.15 - Wiadomości. 16.25 - Zatoka morską. 16.50 - Spójrz na siebie. 17.00 - Wasze prawo. 17.15 - Wspólnota. 17.45 - Film „Rosjanie”. 18.05 - S. „Santa Barbara”. 19.35 - Dobry wieczór. 20.20 - Film fab. „Przebaczenie”. 22.35 - Chwila prawdy. 23.05 - Grogna dziesiątka. 0.05 - U progu nocy. 0.15 - Towary - pocztą. 0.35 - Telemagazyn.

TV POLONIA

8.00 - Panorama. 8.15 - Program o zwierzętach. 8.30 - „Podwieczorek” - program rozrywkowy. 9.30 - Wiadomości. 9.40 - „Spojrzenia na Polskę”. 10.00 - „Łowcy historii”. 10.35 - „Szkola do wesola”. 11.05 - „Dajcie to na pierwszą stronę” - serial prod. kanadyjski. 11.50 - „Ludzie zaby”. 12.00 - „Skarbiec”. 12.30 - Program rozrywkowy. 13.00 - Wiadomości. 13.15 -

imieniu Los”. 18.10 - Godzina szczytu. 18.35 - Zgadnij melodię. 19.00 - Żeby pamiętać. 19.45 - Dobranoc, dzieci. 20.00 - Czes. 20.50 - Pole odnowy. 21.50 - Film fab. „Marnosc nad marmosćmi”. 23.45 - S. „Główny podejrzany”.

ROSYJSKA TV

6.00, 7.00, 10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 22.00 - Wieści. 6.15, 7.15 - Dzień dobry. 8.05 - S. „Truskaweczka”. 8.35 - Klub L. 9.05 - W świecie zwierząt. 9.30 - Chwila prawdy. 10.15 - Wspólnota. 10.40 - Grafoman. 10.55 - Film fab. „Odroczenie wyroku”. 12.25 - Szlagier retro. 12.40 - Nou-hau. 12.55 - Magazyn nieruchomości. 13.20 - TI-Market. 13.25 - Autograf. 13.30 - Kim jesteśmy? 14.10 - Iwanow, Pietrow, Sidorow i in. 14.50 - Wybrany. 15.20 - Przewodnik ekspoz. 15.30 - S. „Truskaweczka”. 16.15 - Wiadomości. 16.25 - Zatoka morską. 16.50 - Spójrz na siebie. 17.00 - Wasze prawo. 17.15 - Ludzie. Piątnię. Życie. 17.40 - Rosjanie. 17.55 - Piłka nożna. 20.30 - Dobry wieczór. 21.15 - Kameleon. 22.35 - Zebranie szlachty. 23.15 - Kawiarnia „Obłonow”. 24.00 - U progu nocy. 0.15 - Towary - pocztą. 0.35 - Telemagazyn.

TV POLONIA

8.00 - Panorama. 8.15 - Magazyn kulturalny. 8.30 - „Jestem - Ryszard Rynkowski” - program rozrywkowy. 9.30 - Wiadomości. 9.40 - Labirynt

„Irena, do domu” - komedia prod. polskiej. 14.45 - Przebieg za przebiegiem. 15.00 - „Dziennik TV” - program satyryczny Jacka Fedorowicza. 15.10 - „Sportowy tydzień”. 15.30 - „Rozmowa dnia”. 16.00 - Panorama. 16.20 - Omówienie programu dnia. 16.30 - Muzyka rodzima. 17.00 - Historia współczesności. 17.30 - Zaproszenie - program krajoznawczy. 18.00 - Telexpress. 18.15 - „Gruby” - serial dla młodych widzów. 18.45 - „Krzyżówka szczęścia” - teleturmuje. 19.15 - „W słońcu i w deszczu” - serial TVP. 20.15 - Polska piosenka. 20.40 - Dobranocka. 21.00 - Wiadomości. 21.30 - „Najdłuższa wojna nowoczesnej Europy” - serial TVP. 22.35 - „Karetta prof. Religi” - reportaż. 23.05 - „Bohater w alfabecie”. 23.30 - Panorama. 24.00 - „Polskie media w Chicago” - film dok. 0.15 - „Polacy z Lublina”. 0.30 - Rozmowy, rozmówki: „Moje spotkania”. 1.00 - „Malarka” - reportaż. 1.30 - Zaproszenie - program krajoznawczy. 1.50 - Panorama. 2.00 - „W słońcu i w deszczu” - serial TVP. 2.50 - „Ludzie zaby”. 3.00 - Polska piosenka. 3.30 - „Krzyżówka szczęścia” - teleturmuje. 4.00 - „W centrum uwagi”. 4.30 - „Najdłuższa wojna nowoczesnej Europy” - serial TVP. 5.35 - „Karetta prof. Religi”. 6.05 - „Bohater w alfabecie”. 6.30 - Historia - współczesność. 7.00 - „Polskie media w Chicago” - film dok. 7.15 - „Polacy z Lublina”. 7.30 - „Moje spotkania”.

RTL-7

8.00 - Siódemka zaprasza.

ty kultury. 10.00 - „Muzyka rodzima”. 10.30 - „Gruby” - s. dla młodych widzów. 11.00 - „W słońcu i w deszczu” - s. TVP. 12.00 - Historia - współczesność. 12.30 - „Polska piosenka”. 13.00 - Wiadomości. 13.15 - „Najdłuższa wojna nowoczesnej Europy” - s. TVP. 14.20 - „Karetta prof. Religi”. 14.50 - „Bohater w alfabecie”. 15.10 - „Auto - Moto - Klub”. 15.30 - „Rozmowa dnia”. 16.00 - Panorama. 16.20 - Omówienie programu dnia. 16.30 - „Mistrzowie”. 17.00 - „Kowalski i Schmidt”. 17.30 - „Auto - Moto - Klub”. 18.00 - Telexpress. 18.15 - Program dla dzieci. 18.45 - „Krzyżówka szczęścia” - teleturmuje. 19.15 - Teatr TV: „Gość oczekiwany”, autorka: Zofia Kossak-Szczucka. 20.15 - „100% Live” - program muz. 20.40 - Dobranocka. 21.00 - Wiadomości. 21.30 - „Dziś w nocny umrze miasto” - dramat wojenny prod. polskiej. 22.55 - Program rozrywkowy. 23.30 - „Wizjalia” - reportaż. 24.00 - Sport z satelity. 0.30 - Ze sztućka na 1.00 - „Pocztówka z Japonii” - reportaż. 1.30 - „Auto - Moto - Klub”. 1.50 - Panorama. 2.00 - Teatr TV: „Gość oczekiwany”, autorka: Zofia Kossak-Szczucka. 3.00 - „100% Live” - Jam - program muz. 3.30 - „Krzyżówka szczęścia” - teleturmuje. 4.00 - „W centrum uwagi” - program publicyst.-inform. 4.30 - „Dziś w nocny umrze miasto” - dramat wojenny prod. polskiej. 5.55 - Program rozrywkowy. 6.30 - „Ko-

walski i Schmidt”. 7.00 - Ze sztućka na 1.00 - Mistrzowie: Mieczysław Gogacz.

RTL-7

8.00 - Siódemka zaprasza. 8.15 - Teleshopping. 8.50 - Przebiegi Siódemki. 9.10 - „Siódemka dzieciakom” - serial anim. 10.00 - „Świat pana trenera” - s. komed. 10.25 - „Autostrada do Nieba” - s. famil. 11.20 - „Siódme poty” - s. obycz. 13.30 - Gram w Siódemce - program muz. 14.25 - Polskie seriale anim. 14.45 - Przebiegi Siódemki. 14.55 - „Capital News” - s. obycz. 15.50 - Teleshopping. 16.15 - „Detektywi” - s. komed. 16.40 - „Siódemka dzieciakom” - serial anim. 17.35 - „Słodka dolina” - s. dla młodzieży. 18.00 - Przebiegi Siódemki. 18.10 - „Słodka dolina” - s. dla młodzieży. 18.35 - „Detektywi” - s. komed. 19.00 - „Autostrada do Nieba” - s. famil. 19.50 - Polskie seriale anim. 20.10 - Prognoza pogody. 20.15 - 7 minut - wydarzenia dnia. 20.25 - „Świat pana trenera” - s. komed. 20.50 - Prognoza pogody. 20.55 - Program rozrywkowy. 21.00 - „Robin Hood” - s. przeg. 21.55 - „Siódme poty” - s. obycz. 22.45 - 7 minut - wydarzenia dnia. 22.55 - „Capital News” - s. obycz. 23.45 - „Lowa jeleni” - dramat obycz. USA. 1.40 - Przebiegi Siódemki.

8.15 - Teleshopping. 8.50 - Przebiegi Siódemki. 9.10 - „Siódemka dzieciakom” - serial anim. 10.00 - „Świat pana trenera” - serial komed. 10.25 - „Autostrada do Nieba” - serial famil. 11.20 - „Pamiętnik szalonej gospodyni” - film obycz. USA. 13.20 - Muzyka w Siódemce. 13.30 - Gram w Siódemce - program muzyczny. 14.25 - Polskie seriale animowane. 14.45 - Przebiegi Siódemki. 14.55 - „Niesamowite historie” - serial SF. 15.20 - Ukryta kamera. 15.50 - Teleshopping. 16.15 - „Detektywi” - serial komed. 16.40 - „Siódemka dzieciakom” - serial anim. 17.35 - „Słodka dolina” - serial dla młodzieży. 18.00 - Przebiegi Siódemki. 18.10 - „Słodka dolina” - serial dla młodzieży. 18.35 - „Detektywi” - serial komed. 19.00 - „Autostrada do Nieba” - serial famil. 19.50 - Polskie seriale animowane. 20.10 - Prognoza pogody. 20.15 - 7 minut - wydarzenia dnia. 20.25 - „Świat pana trenera” - serial komed. 20.50 - Prognoza pogody. 20.55 - Program rozrywkowy. 21.00 - „Policjanci z Miami” - serial krym. 21.55 - „Niesamowite historie” - serial SF. 22.25 - „Alfred Hitchcock przedstawia” - serial krym. 22.50 - 7 minut - wydarzenia dnia. 23.00 - „Bestia” - thriller USA. 23.50 - Siedem pokus. 0.30 - Przebiegi Siódemki.



Koszykówka

Na czele - Polki

W Rydze dobiega końca turniej eliminacyjny do mistrzostw Europy juniorek. Na czele kroczą reprezentantki Polski, które zgromadziły 3 pkt. Polki pokonały drużynę Litwy 87:68. Pierwsze zwycięstwo odniosła reprezentacja Litwy, która wygrała z Finlandią 80:66. Wczoraj odbył się mecz Litwa - Łotwa, decydujący o tym, która z tych drużyn zakwalifikuje się do dalszych rozgrywek. W następnych eliminacjach wystąpią trzy drużyny z tego turnieju.

Zwycięstwo Awtoroda

Pierwszy krok do ostatecznego zwycięstwa w mistrzostwach Rosji uczynili koszykarze saratowskiego Awtoroda, w którym występują reprezentanci Litwy Darius Lukinias i Gintaras Einikis i który prowadzi litewski trener Rimas Endriaitis.

W pierwszym meczu finałowym, a walka toczyła się do trzech zwycięstw, pokonali oni u siebie po dogrywce koszykarzy Klubu CSKA Moskwa 109:107 (96:96). Najwięcej punktów dla zwycięzców zdobył Lukinias - 36. 26 i 27 kwietnia drużyny te będą grały w Moskwie.

Puchar Ligi

Czwartym finalistą Pucharu Ligi Polski w koszykówce mężczyzn została drużyna Śląsk-BSKA Wrocław, która na wyjeździe pokonała PKK Warta Szesczin 115:92. Przedtem prawo występów w finale wywalczyli Komfort-Forbo Stargard, Nobiles Wrocławek oraz Polonia Przemyśl.

Siatkówka

Przed ostatnią kolejką
Na mistrzostwach Litwy w siatkówce drużynom pozostało do rozegrania po jednym spotkaniu. Wśród mężczyzn wyłoniono już 3 finalistów w walce o medal. Są to wileńskie zespoły Szweica i Żalgiris-Atlantic oraz polniewska Auktasjaita. Czwartym finalistą zostanie zwycięzca spotkania

szwajelskiej drużyny Elga z kelmeskim Agrotechem.
Na razie z ostatniej pozycji ucieka Wilnia, która pokonała kowieński Atletas 3:1. W innych spotkaniach zanotowano wyniki: Mariampole - Szweica 1:3, Agrotech - Żalgiris-Atlantic 3:1, Auktasjaita - Elga 3:1.

Tabela rozgrywek przed ostatnią kolejką:

1. Szweica	12 pkt
2. Żalgiris-Atlantic	11
3. Auktasjaita	9
4. Elga	7
5. Agrotech	7
6. Mariampole	6
7. Polonia	3
8. Atletas	1

Wśród kobiet przed ostatnią kolejką kowieńska Heksa ma 12 pkt. Na drugim miejscu plasuje się kowieńska Alitina (10 pkt), na trzecim jest drużyna z Sziauliai (10 pkt), a na czwartym kowieński Atletas (9 pkt).

Pierwsze zwycięstwo Polaków

W eliminacyjnym meczu grupy A mistrzostw Europy siatkarki reprezentacji Polski pokonała w Gorzowie Izrael 3:0.

W grupie tej prowadzą Słowacja i Izrael (po 2 zwycięstwa), przed Polską i Łotwą - po 1 zwycięstwo. 3 maja Polacy grają z Łotwą.

Pilka ręczna

Dobre szanse
W eliminacyjnym meczu mistrzostw świata w piłce ręcznej kobiet Polska pokonała na wyjeździe Słowację 23:16 (9:6).

Reprezentacja Polski dzięki temu zwycięstwu prowadzi w 7 grupie eliminacyjnej, mając 6 pkt. Na drugim miejscu Słowacja (4 pkt), a na trzecim Izrael, który zakończył rozgrywki bez zwycięstw. W sobotę w Chorzwie odbędzie się ostatni mecz w grupie Polska - Słowacja.

Pilka nożna

W finale zespoły Borussia i Juventus
Piłkarze Juventusu Turyn awanso-

wali do finału Ligi Mistrzów, pokonując w rewanżowym meczu półfinałowym Ajax Amsterdam 4:1 (2:0). W finale 28 maja w Monachium Włosi spotkają się z niemiecką drużyną Borussia Dortmund.

Jednობrankowa zaliczka z pierwszego meczu w Dortmundzie wystarczyła Borussia, aby wyeliminować angielski Manchester United. W meczu rewanżowym w Manchesterze gospodarze zdecydowanie przeważali niemal przez cały czas, a mimo to przegrali 0:1. Nie awansowali do finału najbardziej prestiżowych europejskich rozgrywek pucharowych. Jedyną bramką dla Niemców w 8 min. gry zdobył L. Ricken.

Olimpijczyki zwyciężą się na Litwie

29 kwietnia w Garwolinie i 1 maja w Sokolowie Podlaskim spotkają się w towarzyskich meczach olimpijczyki reprezentacji Polski i Litwy. Jesienią drużyny te grały w Suwałkach i Elku; raz bezbramkowo zremisowały, raz z trudem wygrali biało-czerwoni 1:0.

Nigeryjczyk Kanu zacznie trenować

Mistrz olimpijski z Atlanty, nigeryjski superpłetkarz Niwankwo Kanu prawdopodobnie w maju wznowie treningi po ciężkiej operacji serca. Inter Mediolan, w którym aktualnie występuje, zakwalifikował się do finału Pucharu UEFA. Kanu trafił do Interu z Ajaxu Amsterdam. Lekarze zorientowali się o jego ciężkiej chorobie podczas rutynowych badań przed nowym sezonem. Operacja odbyła się w amerykańskim Cleveland i udała się.

Hokej na lodzie

Bez superstars?

W najbliższą sobotę w Finlandii rozpoczynają się hokejowe mistrzostwa świata grupy A. W imprezie, która trwać będzie do 14 maja, weźmie udział 12 drużyn. Po raz ostatni - następnym mistrzostwa, w 1998 r. w Szwajcarii, skupią już 16 zespołów. Uczestnicy MŚ-97 kończą przygotowania do imi imprezy rozgrywanej meczami towarzyskimi. Trenerzy niektó-

rych zespołów podali już nazwiska wybranych przez siebie zawodników: inni z oficjalnym opublikowaniem składów jeszcze się wstrzymują. Zresztą, zgodnie z tradycją mistrzostw, długo nie będą znane pełne zestawienia drużyn, za - oczywiście w hokejowym środowisku - sprawą rozgrywek o Puchar Stanleya.

Międzynarodowa Federacja Hokeja na Lodzie (IHF) i szefowie NHL, mimo daleko idącej współpracy w wielu stosunkach, nadal nie mogą dożyć do porozumienia w sprawie udziału najlepszych hokeistów w mistrzostwach świata. Za Oceanem najwcześniejsze są rozgrywki o Puchar Stanleya i nie więcej się nie liczy. Pogląd ten podzielają grający w klubach NHL hokeiści wszelkich nacji i na MŚ przyjechać nie chcą lub nie mogą - związani kontraktami z klubami. Choćby, że spotka ich niepodobieństwo i hokejcy zakończą po rundzie zasadniczej NHL.

Z 26 drużyn NHL - 10 ma już sezon za sobą. Nie zakwalifikowały się do rozgrywek play off. W tej sytuacji trenerom niektórych drużyn udało się namówić profiży Ocaanu do przyjazdu do Finlandii. Wśród tych, którzy zjawiają się w Helsinkach - wielkich hokejowych nazwisk jest niewiele, chociaż o totalnej absencji superstars mówić nie można.

Paradoksem w światowym hokeju jest to, iż nawet Kanadyjczyków nie stać na kompletowanie na MŚ najlepszej drużyny. Tym niemniej w awizoowanym przez trenera Andy Murray składzie jest kilka ciekawych nazwisk. W sumie trener Murray powołał do reprezentacji 22 hokeistów (jedno miejsce rezerwuje), a wśród nich tylko jeden nie występuje na co dzień w NHL. Jest nim Dean Evanson.

x W towarzyskim meczu między państwowym Niemcy przegrali z Włochami 0:2.

Alpinizm

Po „Koronie Himalajów” - „Korona Ziemi”

Wybiny polski himalaista Krzysztof Wielicki - piąty w świecie alpinista, który zdobył „Koronę Himalajów”

wspinając się na wszystkie 14 samodzielnie szczytów najwyższych Himalajów i Karakorum przekraczających wysokość 8000 m - nie zamierza spocząć na laurach. Po ostatnim swym zwycięstwie Wielicki chce sięgnąć po „Koronę Ziemi”. Tak właśnie nazywają alpinści wejście na wszystkie najwyższe szczyty górskie wszystkich kontynentów.

Na „Koronę Ziemi” składają się: Mount Everest (8848 m) - w Azji; Elbrus (5642 m) - w Europie (niektórzy alpinści wybierają Mount Blanc o wysokości 4810 m, jako bardziej europejski); Kilimandżaro (5895 m) - w Afryce; Aconcagua (6959 m) - w Ameryce Południowej; Mt. MacKinley (6194 m) - w Ameryce Północnej; Carstensz (4884 m) - w Oceanii (tu niektórzy wygodynie wybierają australijski Mt. Kosciuszko, 2234 m) oraz Mt. Vinson (4897 m) - najwyższy szczyt Antarktydy.

Nie wszystkie z tych górskich szczytów są porównywalne - pod względem wysokości, trudności technicznych najłatwiejsze trasy czy doostępności (w kontekście budżetu wyprawy). Najtrudniej jest to zrozumieć - wspiąć się na Mount Everest i na alaskański Mt. MacKinley, słynący ze złej pogody i sporych trudności alpinistycznych. Z kolei wyprawa na „dach” Antarktydy czy Oceanii wiąże się z bardzo poważnymi wydatkami, a znacznie mniej z trudnościami alpinistycznymi. Aconcagua jest - co prawda - wysoka, ale najłatwiejszy szlak na nią ma raczej turystyczny niż alpinistyczny charakter. Podobnie Kilimandżaro, Elbrus czy Mont Blanc.

Pierwszym alpinistą, który zdobył „Koronę Ziemi” był kanadyjski wyprawca Pat Morrow w 1986 r. Drugim - najwybitniejszy ze współczesnych alpinistów, Włoch Reinhold Messner, ten sam, który pierwszy osiągnął „Koronę Himalajów”, wyprzedzając w tej sportowej rywalizacji Polaka - Jerzego Kukuczki. Wśród „koronarzy Ziemi” jest pierwsza kobieta, która była na Ewerekcie - Japonka Junko Tabei, kilka innych pań i kilkunastu alpinistów różnych narodowości. Jak dotąd - nie ma żadnego Polaka.

(PAP)

CZWARTEK

I MAJA

LTV
9.05 - Dzieńcy koncert. 9.30 - Spektakl muz. dla dzieci. 10.05 - 40-lecie LTV. 10.55 - Film fab. „Zesłanie w dolinę”. 12.25 - Świątelo kapł wiejskich. 13.15 - Spektakl „Gallileusz”. 15.25 - Festiwal młodych wykonawców. 16.00 - Film fab. „Lato koferzy się jesienia”. 17.30 - S. „Tajemnica wyspa”. 18.00 - Wiadomości. 18.10 - Film „Praga”. 18.35 - Uczniowski konkurs-97. 19.30 - S. „Szkice o niedalekiej przyszłości”. 19.50 - Mistrz. 20.20 - Loteria. 20.30 - Panorama. 21.00 - Drogi. Samochody. Ludzie. 21.25 - Koncert. 22.00 - 40-lecie LTV. 22.45 - Stop kadr. 23.15 - Dziennik wieczorny. 23.25 - Studio sport. 23.30 - Miłośnikom piłki nożnej.

LNK

7.30 - Poranne koło. 9.00 - Teleshop. 9.05 - S. „Bez domu jest źle”. 9.50 - S. „Cuda”. 10.35 - Na wasze życzenie. 15.40 - Walka słów. 16.20 - Program kult. 16.45 - Twój wychowanek. 17.10 - ABC zdrowia. Reumatyzm. 17.40 - Film anim. dla dzieci. 18.05 - S. „Bez domu jest źle”. 18.55 - Teleshop. 19.00 - S. „Cuda”. 19.50 - Telekasy-no. 20.00 - Wiadomości.

20.25 - Jeszcze nie wieczór. 21.30 - S. „Adres grzechu - wyższe sfery”. 22.30 - Wiadomości. 22.45 - Z. Hollywoodu. 23.15 - S. „Odwet”. 24.00 - Z pierwszej ręki.

BALETYCKA TV

8.30-17.50 - Program BBC. 18.00 - S. „Tak świat się kręci”. 18.45 - Na wasze życzenie. 19.00 - Detektyw. 20.00 - S. „Historia miłości”. 20.55 - Telegra. 21.00 - Film fab. „I dziecko razem”. 22.45 - S. „Frank Stubbs”. 23.40 - Humor. 0.10-8.30 - Program CNN.

TELE-3

8.00 - Dziennik CNN. 8.30 - Teleshop. 8.45 - S. „Santa Barbara”. 9.30 - S. „Maria La Del Barrio”. 15.15 - Film fab. „Most Waterloo”. 17.00 - Teleshop. 17.30 - Europejski kalejdoskop. 18.00 - S. „Wiktor i Hugo”. 18.30 - Polemika. 19.00 - Szwajcaria. 19.15 - S. „Santa Barbara”. 20.00 - S. „Uroczy i dzielni”. 20.30 - S. „Maria La Del Barrio”. 21.00 - Film fab. „Gambit”. 22.40 - Kino. 23.00 - Sport na świecie. 6.30 - Wizja.

WILEŃSKA TV

8.15 - Wiadomości z Wilna. 8.25 - Film fab. „Akademia pana Kleksa”. 9.55 - Humor. 10.25 - Sezon wiosenny. 10.35 - Muzyka. 11.15 - Filmy anim. dla dzieci. 12.25 - Jeraluz. 13.10 - Z Moskwy. 13.20 - Film fab. „Pociąg jedzie na

Wschód”. 18.30 - Muzyka. 18.45 - Sezon wiosenny. 18.55 - Wiadomości. Dziś w miasteczku. 19.05 - Jutrzenko, moja miłości. 19.35 - Wiadomości z Moskwy. 20.10 - Film fab. „Odysęja kapitana Błada”. 22.55 - Wiadomości z Wilna. 23.05 - Najlepsze restauracje Wilna. 23.15 - Zrób krok.

VILSAT

9.05 - Muzyka. 10.00 - Mój dom - moja twierdza. 11.00 - Nowości muz. 11.15 - Film fab. „Anna Pawłowa”. 12.20 - Muzyka. 17.50 - Wyjątkowe ceny. 18.05 - Muzyka. 19.05 - Wyjątkowe ceny. 19.15 - Nowości muz. 19.30 - Maluch. 19.50 - Film fab. „Szkoła zrانیonyh serc”. 20.20 - Historia rosyjskiego sportu. 20.45 - Teletekalog. 20.50 - Świat snów. 21.00 - Puls Wilna. 21.15 - Film fab. „Anna Pawłowa”. 22.20 - Echo planety. 23.00 - Nowości muz. 23.15 - S. Sabaliauskas rozmawia. 23.55 - Puls Wilna.

IKANAL ROSJI

6.00 - Dzień dobry. 8.00, 14.00, 0.25 - Wiadomości. 8.15 - Film fab. „Wiasność republiki”. 9.25 - Kreskówki. 9.45 - Graj, harmonio. 10.30 - Kreskówki. 10.50 - Gwiazdy cyrku. 11.35 - Filmy anim. 12.00 - Ludzie i manekiny. 13.20 - Film dok. 14.50 - Stare pieśni. 16.30 - O filmie. 16.55

- Temat. 17.45 - Komedja „Miłość i gołebie”. 19.45 - Dobranoc, dzieci. 20.00 - Czas. 20.50 - Spektakl estradowy. 22.35 - Komedja „Zandam w Nowym Jorku”. 0.35 - Koncert R. Paulsa.

ROSYJSKA TV

7.00 - Dzień dobry. 8.00 - Film dla dzieci. 9.05 - Kreskówki. 10.15 - Dzień urodzin „Dzwonniczy”. 10.40 - Złoty niedźwiedź. 11.05 - Komedja „Szezydrole lato”. 12.30 - Film „Dzień i wiek Borysa Jefimowa”. 13.00, 19.00 - Wieści. 13.20 - Suita cyrkowa. 14.10 - Koncert. 15.00 - Spotkania. 15.55 - Film fab. „Kamawaf”. 17.15 - Związek. 17.40 - „Kamawaf” 2 s. 19.35 - Anchlage i Co. 21.20 - Komedja. 23.15 - Reporter. 23.30 - Film fab.

TV POLONIA

8.00 - Program dnia. 8.05 - Pocztkówki z Polski. 8.25 - Cafe „Fusy” - program satyr. 8.50 - Goraca dziesiątka Muzycznej Jedynki. 9.25 - „Czaszy” - katolicki magazyn inform. 9.40 - Przegląd prasy polonijnej. 10.00 - Program dla dzieci. 10.30 - „Alternatywy 4” - s. komed. prod. polskiej. 11.30 - Stanisław Moniuszko: „Straszny dwór” - akt I. 12.15 - „Bitwa o Kozi Dwór” - film dla młodych widzów. 13.35 - „Prezydenci emigranci” (1)

- film dok. 14.00 - Wiadomości. 14.15 - „Za nami 100 lat” (1) - film dok. 15.00 - „Filemon i przyjaciele” - film dla młodych widzów. 16.05 - „Benefis Magistra Sztuki Bogdana Łazuki”. 17.00 - „Jestem ostatnia” - film dok. 17.40 - „Przed potopem” - reportaż. 18.00 - Telexpress. 18.15 - „Rodzina Leśniewskich” - s. dla młodych widzów. 18.40 - „Krzyżówka szczęścia” - teleturynie. 19.15 - „Rycerz i rabusie” - serial TVP. 20.15 - „Tak jak w kinie” - program rozryw. 20.40 - Dobranocka. 21.00 - Wiadomości. 21.30 - Teatr satelitalny. „Panna Maliczewska”, autorka: Gabriela Zapolska. 23.10 - Przejób za przejobem. 23.30 - Panorama. 24.00 - Przegląd publicyst. 1.00 - „Zbigniew Wodecki” - film dok. 2.00 - Panorama. 21.00 - „Rycerz i rabusie” - s. prod. polskiej. 2.55 - „Benefis Magistra Sztuki Bogdana Łazuki”. 4.00 - Panorama. 4.30 - Teatr satelitalny. „Panna Maliczewska”, autorka: Gabriela Zapolska. 6.05 - „Tak jak w kinie” - program rozryw. 6.30 - „Krzyżówka szczęścia” - teleturynie. 7.00 - Przegląd publicyst.

RTL-7

8.00 - Siódemka zaprasza. 8.15 - Teleshopping. 9.10 - Przejobe Siódemki. 9.50 - „Siódemka dzieciakom” - serial anim. 10.00

- „Świat pana trenera” - s. komed. 10.25 - „Autostrada do Nieba” - s. famil. 11.20 - Muzyka w Siódemce. 13.30 - Gram w Siódemce - program muz. 14.25 - Polskie seriale anim. 14.45 - Przejobe Siódemki. 14.55 - „Robin Hood” - s. przygod. 15.50 - Teleshopping. 16.15 - „Detektywi” - s. komed. 16.40 - „Siódemka dzieciakom” - serial anim. 17.35 - „Słodka dolina” - s. dla młodzieży. 18.00 - Przejobe Siódemki. 18.10 - „Słodka dolina” - s. dla młodzieży. 18.35 - „Detektywi” - s. komed. 19.00 - „Autostrada do Nieba” - s. famil. 19.50 - Polskie seriale anim. 20.10 - Prognoza pogody. 20.15 - 7 minut - wydarzenia dnia. 20.25 - „Świat pana trenera” - s. komed. 20.50 - Prognoza pogody. 20.55 - Program rozryw. 21.00 - „Łobuzy Robina” - s. sensac. 21.50 - Chór Niemczysian im. Damcieszawy Jarzabka wykonuje swoje szlagiery. 21.55 - „Lowa ca jeleni” - dramat obcy. USA. 23.50 - 7 minut - wydarzenia dnia. 24.00 - „Łobuzy Robina” - s. sensac. 0.50 - „Weekend Ostermana” - thriller USA. 2.45 - Przejobe Siódemki.

Z doniesień
PAP

ŚWIAT

Wybory

Francuzi sceptyczni wobec „wielkiego nowego wzrostu”

Zwycięstwo dotychczasowej większości w przedterminowych wyborach parlamentarnych, zapowiada pierwszy sondaż przeprowadzony po ogłoszeniu rozwiązania Zgromadzenia Narodowego.

Według wyników tej ankiety, prawica zdobyła 332 miejsca w parlamencie, socjaliści - 201, komuniści - 20, a Front Narodowy, Jean-Marie Le Pen, po raz pierwszy w głosowaniu w ordynacji większościowej, będzie miał jednego deputowanego (skrajna prawica obecna była w Zgromadzeniu po wyborach w r. 1986, ale głosowano wg ordynacji proporcjonalnej). Ponad 80 proc. respondentów uznało ogłoszenie przedterminowych wyborów „prze wszystkim za manewr polityczny”.

Wyniki sondażu pokrywają się z analizami specjalistów, którzy od początku twierdzili, że decyzja prezydenta wynikała ze względów taktycznych. Według tych ocen, Jacques Chirac jest przekonany, że wobec spadającej popularności rządu, ugrupowania prawicowo-centrowej większości przywróci do polityki, która obecnie o wiele większe szanse zwycięstwa, niż miałyby za rok, gdy mija regularna kadencja Zgromadzenia. Tego rodzaju posunięcia są rutyną w praktyce demokracji brytyjskiej. We Francji jednak, gdzie prezydent - według konstytucji - ma suwerenne prawo rozwiązania parlamentu

(musi wprawdzie przedtem skonsultować się z premierem i przewodniczącymi obu izb, chociaż nie musi się liczyć z ich opinią), żaden poprzednik nie skorzystał z tej możliwości.

Taktyka podporządkowana ma być strategii, a strategia prezydenta Chiraca, to sfinalizowanie zjednoczenia europejskiego - przede wszystkim wprowadzenie wspólnej waluty i rozszerzenia Unii Europejskiej (UE) o kraje Europy Środkowej. Decydująca faza przyjęcia eurowaluty rozpoczyna się w przyszłym roku. Tych celów nie podziela cała opinia publiczna ani nawet cała większość prezydenta. Długi okres przedwyborczy mógłby spowodować ofensywę „eurosceptyków” ze wszystkich obozów, próbujących zamienić kampanię w plebiscyt przedziei Europy. Ofensywę tym niebezpieczniejszą, że „kryteria Maastricht” - przede wszystkim konieczność by deficyt budżetowy nie przekroczył poziomu trzech procent produktu krajowego brutto - wymagają rygoru i cięcia wydatków publicznych. Jest to trudne do spełnienia w przedłużającym się okresie przedwyborczym, tym bardziej, że przed wyborami, również przedsiębiorstwa stają się ostrożne i nie inwestują, wstrzymując w ten sposób koniunkturę i zatrudnienie.

Wielu obserwatorów uważa, że Jacques Chirac wykazał geniusz polityczny zamieniając te przeszko-

dy wyborcze. Nie wymawiając słowa „liberalizm”, zarówno prezydent, jak i premier starają się wywołać entuzjazm obywateli, przedstawiając swoje hasła jako modernizację państwa - „mniej państwa i mniej podatków” i „wielki nowy wzrost”. Według specjalistów za tymi wypowiedziami kryje się dalsze zaciskanie pasa - konieczne, by utrzymać konkurencyjność francuskiej gospodarki oraz pewne przeszerzenie administracyjne dla przedsiębiorstw, przede wszystkim małych i średnich. Nie głosi się jednak zmiany modelu społecznego.

Francuzi, jak się wydaje, rozumieją tę grę przedwyborczą i bez większych złudzeń pójdą do urn. Tym bardziej, że zdają sobie sprawę, iż bez jego hasła socjaliści kryją w sobie zapowiedź powrotu do dość podobnej polityki, zaś obecnie przywódca socjalistów, Lionel Jospin, że nie pozwoli, by wprowadzono wspólną walutę europejską kosztem krwawicy francuskich pracowników, to tylko ukłon w stronę komunistów.

Ktoś powiedział, że trudno jest wygrać wybory pod hasłem zjednoczenia Europy, ale przeciw zjednoczeniu można tylko przegrać. Ten paradoks powoduje, że obecnie ani prawica, ani lewica nie proponuje odmiennej „wyboru cywilizacji”, a tylko nieistotne różnice w przejściu tej samej drogi.

Religia

Płoną kościoły w Ulsterze

W Ulsterze nie ma tygodnia, by dwie lub trzy kaplice katolickie lub protestanckie zbory nie padły ofiarą amerykańskiego podpalenia. Jest to widomy znak powrotu silnych napięć między obu społeczności albo też zażwziętych wysiłków niektórych spośród ich członków, by napięcia te podsyć - pisze z Portadown w Irlandii Północnej dziennikarz agencji France Presse, Philippe Bernes-Lasserre.

Cztery ściany kaplicy w Mullavilly stoją jak dawniej. Jest to jednak wszystko, co pozostało z tego budynku, będącego miejscem kultu religijnego lokalnej społeczności katolickiej od 1771 r., a zapewne i wcześniej, kiedy msze katolickie były nielegalne.

Kiedy strażaków z Portadown wysłano do Mullavilly, widzieli płomienie już z odległości 3 km i wiedzieli, że na ratunek jest już za późno - opowiada Kieran McOscar, znany kapłan około 80 rodzin katolickich w Mullavilly, rejonie zamieszkanym w 90 proc. przez protestantów.

Wejście po ścianie zakrystii, rozbity witraż, łatwopalny płyn lub kottajz Molotowa rzucony do środka - to technika podpalaczy tej kaplicy, podobna do stosowanej od dziesięcioleci wobec miejsc kultu katolickiego i protestanckiego.

„Tradycja” powraca z niepokojącą siłą: prawie 160 kościołów, kaplic i szkół wyznaniowych stało się celem nocnych podpałów od połowy 1996 r. To znaczy, od zerwania rozejmu przez IRA - krótkiej przerwy w trwającej 27 lat sekiarskiej wojnie między katolikami i protestantami.

W Mullavilly mszę będzie się odprawiał przez 12 - 14 miesięcy - na czas odbudowy - w pobliskiej sali parafialnej. Sali zbudowanej na parkingu, gdzie dawniej znajdowała się szkoła, spalona w latach 1970. W okresie, kiedy poprzednik księdza McOscara o mało co nie zginął od bomby, która zniszczyła jego dom. Rezygnacja?, „Trzeba mieć na-

dzieje. Nie ma powodu, żebyśmy nie mogli znowu żyć tak, jak przed „zamieszkami” - mówi ksiądz McOscar.

Taka sama nieokreślona nadzieję żywi Samuel Gardiner, były protestancki mistrz polowanego 25 km dalej Lurgan i „Wielki Mistrz” Royal Black Preceptory, liczącego około 200 lat protestanckiego bractwa lojalistów (ojalnych wobec brytyjskiej korony).

Brownlow House, siedziba bractwa w Lurgan, piękny XIX-wieczny pałac, został w 1/3 zniszczony w wielkim pożarze wiecznym przez nacjonalistów w sierpniu zeszłego roku. Jeszcze dziś sunie się tu zapach spaliny. Kilmy, sufitu kasetonowe, insygnia lojalistyczne i królewskie, będące cenną częścią dziedzictwa ulsterskich protestantów, a przede wszystkim stare Bible - wszystko to padło pastwą plomieni.

„Strażnicy mi zabronili, ale na zajutrz po pożarze wdrapałem się na wieżycę pałacu i zatkałem tam Union Jack (brytyjską flagę), choć nie było jej przedtem. Nigdy stamtąd nie zostanie zdjęta” - mówi Gardiner.

W Mullavilly ksiądz McOscar zapewnia jednak, że „nie spotkał się z ani jedną reakcją gniewu, lecz tylko smutku”. Niepokoi go przede wszystkim to, że opisuje się społeczności katolicką i protestancką jako „rzucające się sobie nawzajem do gardel. Tymczasem jest to tylko ekstremistyczna mniejszość”.

Na początku kwietnia „ekstremistyczna mniejszość” podłożyła ogień, który zniszczył jeden z protestanckich kościołów we wschodnim Dublinie. To IRA - myślano. Aż do chwili, kiedy David Ervine, były członek protestanckich grup paramilitarnych, ujawnił w poniedziałek, że podpalenia dokonali protestanci. Potwierdziła to policja.

„Po to, żeby podsyć nienawiść i rozgorzyczenie” może społeczność katolicką - twierdzi Ervine. W Irlandii Północnej podpalacze są wszędzie.

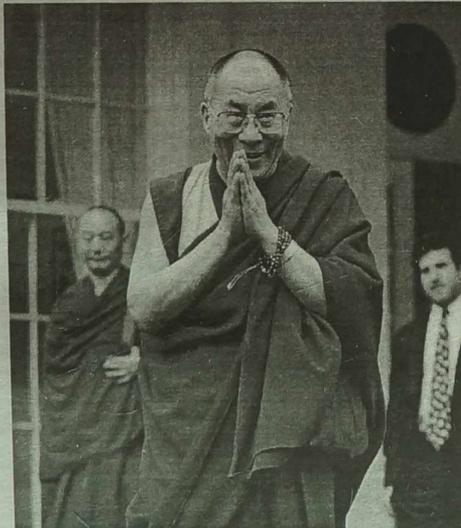
Dysydent

„Mimo chodem” spotkał się z Dalajlamą

Prezydent Clinton spotkał się z przebywającym w USA buddyjskim przywódcą tybetańskim, Dalajlamą. Ze względu na zastrzeżenia Chin wobec kontaktów Dalajlamy z rządem amerykańskim, spotkanie zaranżowano w sposób mający podkreślać, że administracja nie uważa go za politycznego, lecz jedynie religijno-duchowego lidera Tybetańczyków. Clinton dołączył się do rozmowy toczącej się w Białym Domu między Dalajlamą a wiceprezydentem Alem Gore. Taką samą formułą zastosowano w czasie poprzednich trzech wizyt Dalajlamy w Waszyngtonie w ostatnich latach.

Rząd Chin ze swej strony wyraził niezadowolony z powodu rozmowy prezydenta USA z przebywającym z wizytą w Waszyngtonie duchowym przywódcą Tybetańczyków, Dalajlamą.

Wczoraj rano Dalajlama wziął udział w zorganizowanej w Kongresie Światowej Konwencji Parlamentarzystów z 30 państw poświęconej kwestii Tybetu. Powiedział m. in., że przywódcy Chin tracą wiarę w swój komunistyczny system, co stwarza nadzieję, że Tybet uzyska autonomię.



„Chińska Republika Ludowa się zmienia” - oświadczył Dalajlama na Kongresie Światowej Konwencji Parlamentarzystów

Nominacja

Iwan Kostow premierem Bułgarii

Iwan Kostow, lider Zjednoczonych Sił Demokratycznych został nominowany na premiera Bułgarii, w związku z wielkim zwycięstwem tej prawicowej koalicji w sobotnich wyborach parlamentarnych, poinformowało miejscowe radio.

Nominacja ta musi być zaapro-

bowana przez nowy parlament, który najprawdopodobniej zbierze się 5 maja.

Jordan Sokolow, były szef frakcji parlamentarnej Związku Sił Demokratycznych, głównego ugrupowania wchodzącego w skład Zjednoczonych Sił Demokratycznych ma

zostać przewodniczącym parlamentu.

Koalicja Zjednoczone Siły Demokratyczne uzyskała w wyborach ponad 52 procent głosów i 137 miejsc w 240-osobowym parlamencie, a rządzący do niedawna socjaliści otrzymali 22 procent i 58 miejsc.

Gwiazdy

Nowości z Hollywood

Kristin Scott Thomas z Redfordem

Kristin Scott Thomas, która stała się gwiazdą dzięki „Angielskiemu pacjentowi”, będzie partnerką Roberta Redforda w filmie opartym na bestsellerze Nicholasa Evansa. Bohater (Redford) jest instruktorem jazdy konnej, nawiązującym bliskie stosunki z matką dziewczynki, która uległa ciężkiemu wypadkowi konnemu. Redford zapisał sobie pełne prawa do filmu i jest również jego reżyserem.

Geraldine Chaplin jako Matka Teresa

Geraldine Chaplin wystąpi w roli Matki Teresy w dwugodzinnym filmie dla amerykańskiej stacji telewizyjnej Kablowej Family Channel. Film pt. „Mother Teresa: In the Name of God's Poor” ma być kroniką życia laureatki Pokojowej Nagrody Nobla, która od dziesięcioleci opiekuje się najbardziej ubogimi z biednych w Kalkucie, w Indiach. Kręcenie

filmu rozpocznie się w Sri Lancer.

Teri Hatcher u boku Bonda

Teri Hatcher, znana z filmu „Lois Clark”, będzie partnerką Jamesa Bonda w następnym filmie o słynnym szpiegu - „Tomorrow Never Dies”. Wg informacji „Los Angeles Times” gra ona rolę potężnego i niebezpiecznego magnata prasowego, która łączy osłonięta tajemnicą wspólna przeszłość z Bondem (Pierce Brosnan). Film ma trafić do kin w USA na Boże Narodzenie.

Travolta z Newmanem

John Travolta ma zagrać główną rolę w „A Civil Action” - filmie o adwokacie wywołującym na problemy ekologiczne. W czasopiśmie „Hollywood Reporter” ma otrzymać supergagę w wysokości 20 mln dolarów. Obok niego ma wystąpić Paul Newman, ale nie podpisał on jeszcze kontraktu.

Z doniesień
PAP

ŚWIAT

Mniejszości: Polacy na Litwie, Litwini w Polsce

Trzy lata po traktacie

Sejmowe komisje łączności z Polakami za Granicą i Mniejszości Narodowej i Etnicznych na wspólnym posiedzeniu dokonały przeglądu sytuacji mniejszości polskiej na Litwie i mniejszości litewskiej w Polsce. Stosunki między oboma państwami są obecnie najlepsze w XX wieku, ale nie umiemy rozwiązywać konfliktów, a w sytuacji obu mniejszości wiele dążyć się poprawić - zgodził się posłowie i zaproszeni goście: przedstawiciele zainteresowanych społeczności, reprezentanci rządów RP, dyplomaci. Konkluzji nie było.

Indeks spraw nie załatwionych po naszej stronie przedstawił min. Michał Jagiełło, pemonomik premiera ds. mniejszości. Budowa domu kultury litewskiej w Puńsku, inwestycja gminy: minister kultury nie może jej wprost dotować, może tylko dołożyć pewien ułamek sumy wydanej przez inwestora. Pomnik biskupa Antanasa Baranuskasa w Sejnah: decyzja założy od gminy, jest już zgoda na podstawie pomnika, nie ma godnej lokalizacji.

Uznanie języka litewskiego za

pomocniczy w urzędach w Puńsku: na przeszkodzie stoi dekret o języku polskim z 1945 r. Radiowe audycje litewskie dla diaspory w Polsce: poza Suwałczyzną, Litwini w Polsce są rozproszeni w małych grupach, radio lokalne odpowiadają, że nieopłaca się. Listę uzupełnił Józef Sygit Forenciewicz ze Związku Litwinów w Polsce. Podręczniki szkolne nie tylko do nauki języka litewskiego ale także innych przedmiotów po litewsku. Stypendia dla młodzieży wyjeżdżającej na studia na Litwie.

Bolączki Polaków na Litwie. 5-procentowy próg wyborczy. Wielkie Wilno (przylączenie okolicznych wsi, w większości polskich). Spór o zapisywanie nazwisk Polaków tylko w brzmieniu, czy także w pisowni polskiej. Presja na zmniejszanie udziału języka polskiego w nauczaniu szkolnym. Niedofinansowanie polskich szkół (część dzieci wybiera szkoły rosyjskie i rusyfikuje się). Brak polskich nabożeństw w katedrze wileńskiej. Listę tę przedstawił prezes: Związku Polaków na Litwie Ryszard Maciejkiński, Polskiej Ma-

ciery Szkolnej na Litwie Józef Kwiatkowski, „Wspólnoty Polskiej” Andrzeja Stelmachowski.

Jeśli nie potrafimy załatwić spraw, to tworzymy przynajmniej dobrą atmosferę i wspólnie instytucje - mówili prezisi. Prezes Maciejkiński narzekał, że przez trzy lata od podpisania traktatu (dziś, 23 kwietnia, jest trzecia rocznica) polsko-litewskiego, nie powstała wspólna instancja wykonawcza ani odwoławcza. Posel Kazimierz Wilk (KPN) krytykował bierność polsko-litewskiej grupy parlamentarzystów i domagał się zmiany statusu komisji międzyrządowej. Posel Adam Dobroński (PSL) zrelacjonował starania na rzecz powołania zaproponowanej przez marszałka Landsbergisa, wspólnej komisji parlamentarnej; rzecz jest na etapie wstępnych uzgodnień. Posel Jacek Kuroń (UW) zaproponował wysłanie listu do Sejmu Litwy z apelem o powołanie w parlamencie komisji łączności z Litwinami za granicą i komisji mniejszości narodowych.

„Rzeczpospolita”, 23 kwietnia 1997 r.

Zwierzęta

Małpie grozi „kara śmierci”

Głowa może przyplacić swe nie-wczesne karesy reżisu, który na Filipinach nieprzezwyczoicie zachował się wobec kobiety.

Aferę opisała prasa filipińska. We wsi Santa Trinidad na północy kraju małpka płci męskiej skończyła z drzewa na przechodzącą w pobliżu młodą kobietę. Najpierw ciągnęła ją za włosy, draapala po rękach i próbowała gryźć, a potem zaczęła obmywać swą ofiarę.

Policianci, którzy szybko zjawili się na miejscu zniszczenia, podsuwali małpie banana, żeby odciągnąć ją od kobiety, ale na próżno. Zdecydowali się więc na bardziej radykalną interwencję - skuli reżusa kajdankami i zabrali na posterunek, a statmąd do więzienia. Jeśli w ciągu miesiąca nie znajdzie się nikt, kto zechciałby zaopiekować się małpką, zwierzę zostanie uśpione.

Kultura

Rosyjscy komuniści w obronie Chrystusa

Frakcja komunistów w rosyjskiej Dumie wyraziła sprzeciw wobec planów kompanii telewizyjnej NTW, która zamierzała pokazać 27 kwietnia - w pierwszym dniu prawosławnych świąt wielkanocnych - film Martina Scorsese „Ostatnie kuszenie Chrystusa”.

Emisję „bluźnierczego” filmu w Wielkanoc deputowani Dumy uznali za „antychrześcijańską akcję” i zażądali od dyrektora telewizji NTW zmiany programu.

Dyrektor planowania programów w NTW Nella Wasilukowa wyjaśniła, że kierownictwo kompanii podjęło decyzję o przeniesieniu pokazu filmu „Ostatnie kuszenie Chrystusa” z 27 kwietnia na koniec maja już przed tygodniem, po licznych listach i telefonach wierzących Rosjan. Zdaniem Wasilukowej, deputowani szukają takiego poklasku zamiast zajmować się tym czym powinni, czyli uchwalaniem ustaw.

Uzdrowienia
Cud w kościele
w Termini Imerese

W czasie mszy w minionej niedzielę w kościele Santa Maria del Carmelo w Termini Imerese na Sycylii doszło do trzech cudownych uzdrowień. Mszę koncelebrował znany ksiądz-uzdrowiciel Roberto Peruzzi z Fiesole. Cudowne uzdrowienia miały miejsce na oczach 700 uczestniczących w mszy wiernych. Sprawę bada miejscowa kuria.

W czasie mszy świętej Antonio Terrana, były robotnik, od lat przykuty do wózka inwalidzkiego po wypadku samochodowym, Rosa Cilluffo, gospodyni domowa dotknięta poważną chorobą oczu pozwalającą jej widzieć już tylko cienie oraz Maria-Cosentino, dotknięty paralizmem kończyn dolnych i górnych (do kościoła przynieśli go krowini) odzyskali w cudowny sposób zdrowie. Terrana wstał z wózka, Cilluffo zaczęła widzieć a Cosentino chodzić. Więść o cudzie rozniósł się po mieście, a do kościoła zaczęły ścierać setki kolejnych wiernych pragnących być świadkami cuda.

Zdaniem oj. Vincenzo Noto, rektora naczelnego tygodnika katolickiego „Novicia”, w Termini Imerese nie doszło do żadnego cudu, ale do zwyczajnych uzdrowień, które „są darem, którym Bóg obdarza każdego dnia swój Kościół”.

Proces pokojowy

Co dalej?

Palestyńczycy mają nadzieję, że po decyzji prokuratora generalnego o niewstawianiu premiera Netanjahu w stan oskarżenia, będzie on mógł wrzucić skoncentrować się na procesie pokojowym, a szczególnie na sprawie kluczowej dla zwolnienia rozmów pokojowych, jaką jest wstrzymanie budowy osiedla Har Homa.

Zarówno afera Bar-Ona, w której zamieszcza są urzędnicy państwowi

Demonstracja

Władze i opozycja przygotowują się do sobotniej akcji

Zdaniem sekretarza Zarządu Białoruskiego Frontu Narodowego Władysława Siwczuka, a także i władz, przygotowywana na sobotę demonstracja, pod nazwą „Czarnobylski szlak”, będzie największą z tegorocznych akcji opozycji.

BFN organizuje „Czarnobylski szlak” już po raz czwarty, w rocznicę awarii elektrowni atomowej. Dwa pierwsze szlaki - jak podkreśla Siwczuk - miały uświadomić światu prawdę o awarii, ubiegłoroczny i obecny - o dyktaturze na Białorusi. W ubiegłym roku podczas marszu doszło do gwałtownych starć z milicją. W tym roku też się ich nie wyklucza, choć co do samego przebiegu akcji organizatorzy i władze Mińska uzyskali, po długich debatach, kompromis.

Co prawda, władze nie zgodziły się na plan opozycji przemarszu przez główną ulicę stolicy - prospekt im. Franciszka Skoryny i wic na głównym placu - Niepodległości, ale ostatecznie wyraziły zgodę na przemarsz fragmentem prospektu. Jako miejsce wiccu wyznaczono plac przed Pałacem Sportu, położony o kilka przecznic od prospektu Skoryny, ale w centrum miasta.

Formalnie istnieją dwa organizatorzy „Szalaku” - BFN i specjalnie powołany komitet przy tej okazji Rady Najwyższej, która nie uznaje prawomocności listopadowego referendum i wszystkich wynikających z niego działań prezydenta - m.in.

wprowadzenia nowej Konstytucji, rozwiązania Rady Najwyższej, powołania parlamentu, nowych składów sądów. Na czele tego komitetu stanął deputowany Rady, gen. milicji, były rektor Akademii Milicji Władimir Sawiczaw.

Obydwaj organizatorzy konsultują ze sobą szczegóły akcji, ale nikt nie ma wątpliwości, że jej główny ciężar spoczywa na BFN, bo jest to jedyna - jak się uważa - siła polityczna na Białorusi zdolna wyprowadzić tłumy na ulice.

„Władze poszły na kompromis z kilku powodów. Przede wszystkim dlatego, że doskonale zdawali sobie sprawę, że jeśli nawet nie zgodzą się na „Czarnobylski szlak” - oni i tak się odciebie. Brak zgody nie mieściłby się też w obecnej polityce Lukaszewki, polegającej na sprawnym wracaniu, iż zmienia kurs na demokratyczny. Przeżyjemy teraz coś w rodzaju „pauzy na demokrację” - po to by uspokoić Zachód i doprowadzić do podpisania w połowie maja statutu „Związku Białorusi z Rosją”. To jest jeden wielki błąd. Tak naprawdę nie się u nas nie zmieniło. Trwa przesładowanie opozycji, tłumienie wolności prasy, ludzie nadal nie mają żadnych praw, w tym do wyboru swoich władz. Ta „pauza na demokrację” nie potrwa długo. Może się skończyć właśnie w sobotę, albo w połowie maja” - powiedział PAP Siwczuk.

Siwczuk zakłada, że w sobotniej

demonstracji weźmie udział ok. 30 tys. osób.

Organizatorzy sobotniej demonstracji liczą się z możliwością prowokacji. Nie dowierzają władzom i nie uspokaja ich używany kompromis. Kierownictwo BFN podkreśla, że wszystkie dotychczasowe starcia z milicją były przez nią samą prowokowane.

Władze mają na ten temat całkiem odmienne zdanie. Szef stołecznego Urzędu Spraw Wewnętrznych gen. Borys Terelecki powiedział, że w sobotę demonstracji będzie towarzyszyć „minimalna” liczba milicjantów. Nie ukrywał jednak, że w „stan pogotowia” będzie postawiono cały miński garnizon. Dokładnych liczb general nie chce ujawnić. Zapewnia tylko, że milicji bardzo zależy na tym, by „nie doszło do zakłóceń porządku publicznego” i twierdzi, że „wszystko zależy od demonstrowców”.

W sobotę nie będzie w Mińsku



W sobotę nie będzie w Mińsku prezydenta Aleksandra Lukaszewki, odbywającego wizytę w Azji. Fot. EPA-ELTA

prezydenta Aleksandra Lukaszewki, odbywającego wizytę w Azji. Jak wynika z programu - w sobotę Lukaszewka będzie w Wietnamie. Przed wyjazdem, prezydent oświadczył: „Jeśli ktokolwiek tego dnia spróbuje sprokować masowe nieporządki, Rada Bezpieczeństwa uzna to za próbę przewrót państwowy, za wszystkie kłopoty wynikające z tego konsekwencjami”.

się stosowaniu przemocy i potępią wszelkie akty terroru, uważając je za największe przestępstwo, na które pod żadnym względem nie ma miejsca w procesie pokojowym. Uważa on, że „nabłozder” może również być narzędziem przemocy, kiedy bez uzgodnienia ze stroną palestyńską przygotowuje się ten pod budowę osiedla Har Homa, cztery kilometry od Jerozolimy, na ziemi, która zgodnie z prawem międzynarodowym została nielegalnie przyłączona przez Izrael po 1967 r. I nie dzieje się to tylko tam, ale również na terytoriach okupowanych, które rząd nasyca osiedlami żydowskimi, konfiskując ziemi palestyńskie. Palestyńczycy nazywają taką polity-

kę „wypowiedzeniem kandydy”.

Ephraim Sneh, kandydat na przewodniczącego Partii Prac, członek Knesetu, w programie radiowym ostrzegł przed możliwością nowej wojny, wskazując na trzy nowe okoliczności - impas w stosunkach izraelsko-arabskich, międzynarodowa izolacja Izraela i jednocześnie się świata arabskiego.

Z kolei Nahum Barnea w artykule z 11 kwietnia w „Jednym Achronot” widać Izrael, po ostatnich rozprawach Clinton-Netanjahu, jako „kraj odosobniony jak nigdy dotychczas... atmosfera procesu pokojowego zniknęła, jak gdyby nigdy nie istniała”. Tygodnik „Time” pisze, że pro-

ces pokojowy prowadzony jest zrywami i zdąży w złym kierunku. Tygodnik „Economist” twierdzi, że Netanjahu zniszczył zaufanie, jakim darzyli go Palestyńczycy, a bez zaufania proces pokojowy nie może się ponownie rozpocząć.

Większość Izraelczyków zgadza się, że zaakceptowanie niezależnego państwa palestyńskiego obok bieżącego państwa Izrael jest w ich interesie. Powstaje pytanie, jak dużo trzeba jeszcze przeleć krwi, aby takie wreszcie zapobiegawcze porozumienie osiągnąć. Może jest jeszcze czas, aby zatrzymać te gwałtowne pogarszanie się sytuacji, zanim nie będzie na to za późno.

Ustawa Republiki Litewskiej

O nowelizacji i uzupełnieniu artykułów 12, 17, 19, 20, 33, 44, 45, 50 ustawy o kontroli alkoholu

8 kwietnia 1997 r., nr VIII-176

(Dz.U., 1995, nr 44-1073, nr 61-1527; 1996, nr 8-195, nr 53-1247)

Artykuł 1. Nowelizacja i uzupełnienie części 1 i 3 artykułu 12.
1. Znowelizować część 1 artykułu 12 i dać ją w następującym brzmieniu:

„Na wytworzenie produktów alkoholowych zezwala się tylko przedsiębiorstwom, które mają zezwolenie wydane przez Republikę Litewską lub PSKTA na jego zlecenie. Zezwolenie na wytworzenie produktów alkoholowych o zawartości alkoholu etylowego nie przekraczającej 22 procent, wydaje się na bezterminowy okres co 3 lata przeliczając się w instytucji, która je wydawała. Zezwolenie na wytworzenie produktów alkoholowych o zawartości alkoholu etylowego przekraczającej 22 procent, wydaje się zgodnie z wymogami części 4 artykułu 13 niniejszej ustawy do 31 grudnia 2000 r. Zezwolenie na wytworzenie produktów alkoholowych wydaje się tylko tym przedsiębiorstwom, które posiadają dokumenty normatywne, zatwierdzone w ustalonym trybie i ustalające warunki techniczne (urządzenia) wytwarzania tych produktów, wymagania i wskaźniki jakości oraz higieny, a także laboratorium badania jakości napojów alkoholowych i personel o ustalonych kwalifikacjach. Wymagania kwalifikacyjne wobec personelu ustala PSKTA. Przedsiębiorstwa, wytwarzające rocznie do 2000 dekalitów piwa i nie mające możliwości urządzenia własnego laboratorium, korzystają na podstawie umowy z usług laboratoriów badania jakości artykułów spożywczych innych resorów”.

2. W części 3 artykułu 12 po słowie „wydawania” wpisać przedkolektywne oraz słowo „przejerestrowania”, po słowie „wydania” wpisać słowo „przejerestrowania” i dać tę część w następującym brzmieniu:

„Warunki i tryb wydawania, przejerestrowania i cofania zezwoleń na wytworzenie produktów alkoholowych, podstawy odmowy ich wydania i przejerestrowania, zgodnie z niniejszą ustawą i ustawą o przedsiębiorstwach, ustala rząd Republiki Litewskiej.”

Artykuł 2. Nowelizacja artykułu 17

Znowelizować części 1, 4, 7 artykułu 17, uwiążać części 2 i 3 i cały artykuł dać w następującym brzmieniu:

„Artykuł 17. Tryb wydawania zezwoleń na importowanie produktów alkoholowych

Zgodnie z niniejszą ustawą, zezwolenia na import produktów alkoholowych wydaje rząd Republiki Litewskiej bądź PSKTA na jego zlecenie. Zezwolenia na importowanie produktów alkoholowych wydaje się na okres bezterminowy i każdego roku przejerestrowuje się w instytucji, która je wydawała.

Zezwolenia na import napojów alkoholowych (z wyjątkiem piwa) wydaje się tylko tym przedsiębiorstwom, które przedstawiają dokumenty zaświadczenia, że zawarto umowy wyłącznie z takimi podmiotami gospodarczymi państw zagranicznych, wytwarzającymi napoje alkoholowe, których jakość wyrobów pozwalała na handel detaliczny w tych państwach. Wymagania wobec dokumentów, zawierających, że handel detaliczny napojami alkoholowymi jest zezwolony w państwach, z których są importowane, ustala rząd Republiki Litewskiej.

W zezwoleniach na import produktów alkoholowych wpisuje się rodzaje produktów alkoholowych, na których import zezwala się, a także grupy napojów alkoholowych.

Przedsiębiorstwom, które mają zezwolenia na importowanie produktów alkoholowych, zabrania się przekazywania na podstawie umowy prawa importowania produktów alkoholowych innym podmiotom gospodarczym, z wykorzystaniem w dokumentach przynajmniej nazwy przedsiębiorstwa, mającego do uprawnienie.

Warunki i tryb wydawania, przejerestrowania i cofania zezwoleń na import produktów alkoholowych, podstawy odmowy ich wydania i przejerestrowania, zgodnie z niniejszą ustawą oraz ustawą o przedsiębiorstwach, ustala rząd Republiki Litewskiej. Zezwolenie na import produktów alkoholowych nie wydaje się nowo założonym przedsiębiorstwom, jeżeli ich założyciele (akcjonariusze) lub nominalna wartość posiadanych przez nich akcji przekracza 1/10 kapitału zakładowego przedsiębiorstw, którym zgodnie z ustaleniami części 10 i 11 artykułu 44 niniejszej ustawy uwiążano zezwolenie.”

Artykuł 3. Nowelizacja artykułu 19

Znowelizować części 1, 3, 6, 8 artykułu 19, uwiążać części 4 i 5 i cały artykuł dać w następującym brzmieniu:

„Artykuł 19. Zezwolenie na wewnętrzny handel produktami alkoholowymi

Na hurtowy handel produktami alkoholowymi zezwala się tylko na podstawie zezwoleń wydanych przez rząd Republiki Litewskiej lub PSKTA na jego zlecenie. Zezwolenia wydaje się na bezterminowy okres i każdego roku przejerestrowuje się w instytucji, która je wydawała.

Zezwolenia, które w ustalonym trybie wydaje się przedsiębiorstwom na wytworzenie i importowanie produktów alkoholowych są prawomocne, z wyjątkiem przypadków ustalonych w artykule 15 niniejszej ustawy, a także na handel hurtowy produktami alkoholowymi, jednak tylko takimi rodzajami, jak też grupami napojów alkoholowych, które są wpisane w zezwoleniu na wytworzenie lub import produktów alkoholowych. Objętość handlu hurtowego powinna odpowiadać objętości wytworzenia lub importowania produktów alkoholowych.

Detaliczny handel napojami alkoholowymi jest dozwolony, jeżeli jest zezwolenie odpowiedniej samorządowej instytucji wykonawczej, wydane zgodnie z ustaleniami artykułów 20 i 21 niniejszej ustawy, za zgodą odpowiedniego komisarza policji. Zezwolenia wydaje się na okres bezterminowy i każdego roku przejerestrowuje się w instytucji, która je wydawała. Zezwolenia na sezonowy handel piwem i napojami alkoholowymi o zawartości alkoholu etylowego nie przekraczającej 22 procent wydaje się na okres sześć miesięcy. Jednorazowe zezwolenia na handel napojami alkoholowymi o zawartości alkoholu etylowego nie przekraczającej 12 procent wydaje się podczas masowych imprez i wystaw przedsiębiorstwom handlowym i żywności zbiorowego na okres nie przekraczający czasu trwania imprezy.

Konkretny tryb wydawania, przejerestrowania zezwoleń na detaliczny handel napojami alkoholowymi w przedsiębiorstwach handlowych i żywności zbiorowego ustalają i podają w środkach masowego przekazu samorządy. Tryb wydawania zezwoleń w samorządach kontrolują przedstawiciele PSKTA.

W zezwoleniach na handel detaliczny napojami alkoholowymi w przedsiębiorstwach handlowych i żywności zbiorowego powinien być wpis o rodzajach dopuszczonych do sprzedaży napojów alkoholowych, grupie napojów alkoholowych oraz czasie i miejscu handlowania nimi.

Tryb wydawania, przejerestrowania i cofania zezwoleń na prowadzenie przez przedsiębiorstwa handlu wewnętrznego produktami alkoholowymi, podstawy odmowy ich wydania i przejerestrowania, zgodnie z niniejszą ustawą i ustawą o przedsiębiorstwach, a także tryb handlu artykułami alkoholowymi ustala rząd Republiki Litewskiej. Zezwolenie na wewnętrzny handel produktami alkoholowymi nie wydaje się nowo założonym przedsiębiorstwom, jeżeli ich założycielami są założyciele

przedsiębiorstw, którym uwiążano zezwolenia zgodnie z ustaleniami części 10 i 11 artykułu 44 niniejszej ustawy.

Artykuł 4. Nowelizacja punktu 3 części 1 artykułu 20

Znowelizować punkt 3 części 1 artykułu 20 i dać go w następującym brzmieniu:

„3) napoje alkoholowe (z wyjątkiem piwa) bez ustalonego specjalnego oznakowania, a także importowane napoje alkoholowe, których oznakowania nie mają przedsiębiorstwa uprawnione do importu i handlu detalicznego napojami alkoholowymi, dodatkowe specjalne oznakowania”.

Artykuł 5. Nowelizacja artykułu 33

Znowelizować artykuł 33 i dać go w następującym brzmieniu:

„Artykuł 33. Różnicowanie trybu i opłaty skarbowej za wydawanie i przejerestrowanie zezwoleń na wytworzenie, import, handel produktami alkoholowymi

Tryfy opłaty skarbowej za wydawanie i przejerestrowanie zezwoleń na wytworzenie, import, handel produktami alkoholowymi różnicuje się z uwzględnieniem ustalonych rodzajów napojów alkoholowych, ich grup, okresu handlu napojami alkoholowymi i innych warunków określonych w niniejszej ustawie.”

Artykuł 6. Uzupełnienie artykułu 44 częściami 10, 11 i 12

Uzupełnić artykuł 44 częściami 10, 11 i 12:

„Przedsiębiorstwom, posiadającym zezwolenia na import produktów alkoholowych, prowadzenie handlu wewnętrznego produktami alkoholowymi oraz nie przestrzegającym wymagań punktów 1-12 części 1 artykułu 20, zezwolenia zostaną uwiążone, a nowe zezwolenia nie będą wydawane w ciągu pięciu lat od dnia uwiążenia zezwoleń. Przedsiębiorstwom, gdy wobec ich kierowników lub pracowników uprawnionych się oskarżających wyrok sądu lub decyzja urzędu celnego o wymierzeniu kary za przemyt i zbył produktów alkoholowych z przemytu i jeśli działali oni w imieniu przedsiębiorstwa lub w jego interesie, zezwolenia zostaną uwiążone i nie będą wydawane повторно.”

Cofnięcie zezwoleń nie zwalnia przedsiębiorstw od opłaty wyznaczonych w częściach 2, 3 i 4 tego artykułu i wymierzonych przedsiębiorstwom kar pieniężnych.”

Artykuł 7. Nowelizacja części 2 artykułu 45

W części 2 artykułu 45 zamiast słów „konta bankowe instytucji, wskazanych w części pierwszej artykułu 44 tej ustawy” wpisać słowa „budżetu państwowego” i tę część dać w następującym brzmieniu:

„Kara pieniężna ma być wpłacona do budżetu państwowego nie później niż w ciągu jednego miesiąca od dnia, w którym naruszyliem tryb ustawy wręczono decyzję o wymierzeniu kary.”

Artykuł 8. Nowelizacja artykułu 50

Znowelizować artykuł 50 i dać go w następującym brzmieniu:

„Artykuł 50. Wykorzystanie wyegzekwowanych sum sankcji ekonomicznych.

Srodki, wyegzekwowane przez instytucje, wskazane w artykule 44 tej ustawy, przeznacza się na finansowanie wydatków, przewidzianych w budżecie państwowym na rok bieżący.”

Opłacam tę ustawę, przyjętą przez Sejm Republiki Litewskiej.
Prezydent republiki
Algirdas BRAZAUSKAS

(Zam. 537)

Ustawa Republiki Litewskiej

O reorganizacji spółki akcyjnej specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija” oraz przekazaniu samorządom gospodarki cieplnej i zarządzania nią

8 kwietnia 1997 r., nr VIII-182

Artykuł 1. Przeznaczenie ustawy
Niniejsza ustawa ustala decentralizację zarządzania gospodarką cieplną spółki akcyjnej specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija”, reorganizację tej spółki poprzez rozdrobnienie, wyodrębnianie przy tym gospodarkę cieplną oraz zakładając nowe spółki akcyjne specjalnego przeznaczenia i przekazując na własność samorządom istniejące w nich majątek oraz należące do państwa akcje.

Artykuł 2. Reorganizacja spółki akcyjnej specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija”
Zarządzenie gospodarki cieplnej spółki akcyjnej specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija” decentralizuje się poprzez reorganizację tej spółki, oddzielając należące do niej większą (w tym Elektronię Wileńską), kowieńską (w tym Elektronię Kowieńską), kłajpedzką, szawelską, poniewiską i olicką regionalne filie dostawy ciepła oraz Mazowiejskie Rejonowe Sieci Ciepłej i zakładając na ich podstawie spółki akcyjne specjalnego przeznaczenia w trybie ustalonym w ustawie o spółkach akcyjnych, ustawie „O spółkach specjalnego przeznaczenia i dziedzinach ich działalności” oraz niniejszej ustawie. Na życzenie miejskich i rejonowych samorządów (z wyjątkiem miast Wilna, Kowna, Kłajpedy, Szawel, Poniewież i Olity), w trakcie reorganizacji spółki akcyjnej specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija” z regionalnych filii dostawy ciepła może być wyodrębniony pododdział filii regionalnej znajdujący się na terytorium konkretnego samorządu i na jego podstawie założona spółka akcyjna specjalnego przeznaczenia.

Artykuł 3. Dodatkowe zasady reorganizacji spółki akcyjnej specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija”

1. Nowo zakładanym spółkom akcyjnym specjalnego przeznaczenia przydzielą się długotwały i krótkotwały majątek, zgromadzony w pododdziałach wyodrębnianych ze spółki akcyjnej specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija”, z wyjątkiem majątku międzyregionalnego, który w projekcie reorganizacji na podstawie wzajemnego porozumienia dzieli się między nowe założone spółki i spółkę akcyjną specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija”. W ramach wartości majątku przejętego przez nowo założone spółki akcyjne specjalnego przeznaczenia spółka akcyjna specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija” przekazuje odpowiednią część kapitału zakładowego i prawnie uzasadnione zobowiązania finansowe, związane z działalnością spółki akcyjnej specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija” na terytorium odpowiedniego samorządu.

2. Kapitał zakładowy spółce akcyjnej specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energijos” i nowo założonym spółkom akcyjnym specjalnego

przeznaczenia - dostawcom ciepła przydziela się proporcjonalnie do wartości resztkowej przydzielonego długotwałego majątku.

3. Należące do państwa akcje wyodrębnionych spółek akcyjnych specjalnego przeznaczenia - dostawcom ciepła dzieli się między samorządy miejskie i rejonowe proporcjonalnie do wartości długotwałego majątku gospodarki cieplnej z zakresu reorganizacji, natomiast akcje osób fizycznych i prawnych - według życzenia akcjonariuszy.

4. W okresie reorganizacji i przekazywania majątek spółki obciąża się inwestycjami według wartości bilansowej, zgodnie z ustawą o zasadach ewidencji i buchalterycznej oraz innymi aktami prawnymi (nie stosując wymagań punktu 2 części 7 artykułu 10 ustawy o spółkach akcyjnych).

5. O reorganizacji spółki akcyjnej specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija” ogłasza się publicznie dwa razy w odstępach co najmniej 14 dni (nie stosuje się wymagań części 12 artykułu 10 ustawy o spółkach akcyjnych).

6. W zakładanych spółkach akcyjnych specjalnego przeznaczenia - dostawcom ciepła ogólna część należących do samorządu akcji nie może być mniejsza niż 70 procent (nie stosuje się wymagań części 2 artykułu 5 ustawy o spółkach akcyjnych).

7. Straty, które powstały w trakcie zbytu energii cieplnej przez spółkę akcyjną specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija” według ustalonych od 1 października 1996 r. cen ulgowych do czasu przekazania samorządom gospodarki cieplnej i funkcji zarządzania nią, ponosi spółka akcyjna specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija”.

8. Pełnomocni przedstawiciele samorządów mają prawo uczestniczenia w przygotowaniu projektu reorganizacji spółki akcyjnej specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija”, który zatwierdza minister gospodarki i finansów zgodnie z wymaganiami części 10 artykułu 10 ustawy o spółkach akcyjnych.

Artykuł 4. Przekazanie gospodarki cieplnej i zarządzania nią

1. Należące do państwa akcje nowo założonych na mocy artykułu 3 niniejszej ustawy spółek akcyjnych dostaw ciepła, z wyjątkiem ich liczby, odpowiadającej długotwałemu majątkowi Wileńskiej i Kowieńskiej Elektrowni, przekazuje się na prawach własności samorządom z końcem sezonu grzewczego 1996-1997, jeżeli nie później niż 1 lipca 1997 r.

2. Należące do państwa akcje, odpowiadające majątkowi długotrwałemu Wileńskiej i Kowieńskiej Elektrowni, przekazuje się samorządom na prawach własności do 10 października 1997 r.

Artykuł 5. Polityka gospodarki cieplnej

1. Politykę techniczną gospodarki cieplnej Republiki Litewskiej i podstawowe kierunki jej rozwoju kształtują i koordynują Ministerstwo Gospodarki oraz Reform Administracyjnych i Samorządów.

2. Ceny energii cieplnej dostarczanej przez spółki akcyjne specjalnego przeznaczenia, zwłaszcza w poszczególnych samorządach, ustalają samorządy, natomiast ceny energii cieplnej dostarczanej przez nowo założone regionalne spółki akcyjne specjalnego przeznaczenia - komisja powołana przez samorządy użytkujące energię zgodnie z metodą FAT zatwierdzona przez Państwową Komisję Kontroli Cen Zasobów Energetycznych i Działalności Energetycznej. Zgodnie z tą metodą FAT, na ceny na energię cieplną powinny być ustalane do 1 lipca 1997 r. Na ceny na energię cieplną 1997-1998 - dostawy ciepła ustala się jednolitą cenę specjalnego przeznaczenia - dostawcy ciepła stały się jednolitą cenę regionalną. Ustalone ceny zatwierdza rady samorządów.

3. Kwestie kompensaty cen w sprawie ciepła dla rodzin nisko uposażonych rozwiązuje samorządy wspólnie z zarządem.

4. Ceny na energię cieplną, której regionalnym i samorządowym spółkom akcyjnym specjalnego przeznaczenia dostarcza ciepła na wniośno specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija”, ustala rząd na wniośno Państwowej Komisji Kontroli Cen Zasobów Energetycznych i Działalności Energetycznej.

5. Kwestie pokrycia strat, które powstają przy zbycie energii cieplnej przez spółki akcyjne specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija” na zgłoszenie ustalonych od 1 października 1996 r. ulgowych cen do przekazywania samorządom gospodarki cieplnej i funkcji zarządzania nią, rozstrzyga rząd wspólnie ze spółką akcyjną specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija”.

6. Zgodnie z ustawą o długim państwowym, rząd może udzielać gwarancji na pożyczki nowo założonym spółkom akcyjnym specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija” - dostawcom ciepła, wykorzystywane jako środki go przeznaczenia.

7. Zakup paliwa na sezon grzewczy lat 1997-1998 organizuje spółka akcyjna specjalnego przeznaczenia „Lietuvos energija” na zgłoszenie samorządów i nowo założonych spółek akcyjnych specjalnego przeznaczenia. Za nabywanie paliwa placą nowo założone spółki akcyjne specjalnego przeznaczenia.

Opłacam tę ustawę, przyjętą przez Sejm Republiki Litewskiej.
Prezydent republiki
Algirdas BRAZAUSKAS

(Zam. 543)

Ustawa Republiki Litewskiej

O uzupełnieniu artykułu

44 Ustawy o Banku Litewskim

8 kwietnia 1997 r., nr VIII-179

(Dz. U., 1994, nr 99-1957; 1996, nr 30-73)

Artykuł 1. Uzupełnienie artykułu 44

Uzupełnić artykuł 44 częścią 3:

„Jeśli dłużnik w ustalonym w umowie czasie nie spełnia obowiązków, których wykonanie zostało zapewnione przez zastawienie papierów wartościowych rządu Republiki Litewskiej bądź Banku Litewskiego. Bank Litewski ma prawo zlecić osobie prowadzącej konta tych papierów wartościowych przelanie w trybie ustalonym przez Komisję Papierów Wartościowych na konto papierów wartościowych Banku Litewskiego oddanych w zastaw papierów wartościowych na taką sumę, na jaką niespełnione zostały zobowiązania, jeśli jest to przewidziane w umowie Banku Litewskiego z dłużnikiem”.

Ogłasza się Ustawę, przyjętą przez Sejm Republiki Litewskiej.

Prezydent republiki
Algirdas BRAZAUSKAS
(Zam. 541)

Krytyczne dni w kwietniu

25 kwietnia (piątek), godz. 13.00 - 14.00
27 kwietnia (niedziela), godz. 15.00 - 16.00



Litewska Służba Hydrometeorologiczna przewiduje na 25 kwietnia zachmurzenie z przejaśnieniami, bez opadów. Wiatr północno-zachodni, zachodni, porzywisty. Temperatura 4-9 stopni ciepła.

W ciągu następnych dwóch dni lokalne opady, temperatura w nocy około 0 stopni, w dzień 3-8 stopni ciepła.

KALENDARIUM

x Piątek (25.IV) jest 115 dniem 1997 r. Do końca roku pozostało 250 dni.
x Znak Zodiaku - Byk.
x Imieniny: Jarosława, Marka.
x Wschód Słońca - 5.53, zachód - 20.41. Długość dnia 14 godz. 48 min.
x Księżyc. Pełnia - 22 kwietnia.



W sklepie „Dujiniai prietaisai” można nabyć:

- kuchenki gazowe - od 650 Lt
- kotły - od 7 kw
- gazowe bojlera do podgrzewania wody
- piecek gazowe 2,4 kW
- gazociężce „SAMSUNG”, „GALLUS 2000”
- kuchenki elektryczne
- uszczelki do komatów (aluminium, stal)

Vilnius, ul. Maironio 19,
tel.: 61-81-55. (Zam. 517)

Proponuję dodatkowy zarobek osobie, często jeżdżącej do Polski własnym samochodem.

Vilnius, tel.: 46-18-33. (Zam. 503)

Sprzedam dwie działki po 20 arów pod budowę domów przy ul. Džiaugsmo w Pavilinyse.

Tel. 23-85-73. (Zam. 505)

Sprzedam niedrogo 2-pokojowe mieszkanie w Wirszulskach.

Tel. 61-52-39. (Zam. 525)



Ubolewamy oraz wyrażamy głębokie współczucie rodzinie i bliskim z powodu przedwczesnego zgonu

Henryka LEWONA

Solecznicki Wydział Oświaty

Solecznicka Rejonowa Rada Związków Zawodowych Pracowników Oświaty

Prywatny gabinet ginekologiczny

lekarki G. Bogdankiene i A. Usioniene

- Diagnostyka i leczenie chorób ginekologicznych.
- Diagnostyka wczesnej ciąży i kontrola ciąży.
- Badanie i leczenie bezpłodnych rodzin z zastosowaniem nowych metod.
- Hormonalne leczenie w okresie klimakterium.

Adres: ul. Gauno 10/9 (naprzeciwko restauracji „Sūkiltai”), Vilnius, Rejestracja pod numerem tel. 62-89-61.

(Zam. 514)



„EKONA POLSKA” Spółka z o.o.
00-094 Warszawa, ul. Pożary 19

Oferujemy:

- lody w kubeczkach i na patyku w polewce czekoladowej lub bez
- naczyń i sztucce dla gastronomii:

Tel. (8 104822) 6127485
tel/fax (8 104822) 6127488

(Zam. 342)

Oferujemy

usługi-konsultacje:

- x Parapsychologa (diagnostyka zdrowia i kamry z fotografii, korekta pola biologicznego, leczenie ziołami i produktami pszczelarskimi)
- x Profilaktyczny i leczniczy masaż aparatem „Witafor”.

Vilnius, ul. Żalgirio 90,
gab. 412, w godz. od 10 do 17.
Tel. (8-299) 25-154.

(Zam. 529)

Sprzedam 1-pokojowe mieszkanie w Naujininkai.
Jest telefon i balkon.
Tel. 61-52-39.

(Zam. 526)

Sprzedajemy

Po najniższych cenach hurtowo i detalicznie - świeży cement w workach, ruberoid RKP-35 i lutek.
Vilnius, 42-46-31, 41-96-94.

(Zam. 395)

Produjemy i sprzedajemy siatki ogrodzeniową. Oprawiamy w ramy.
Tel. 69-01-36.

(Zam. 470)

Sprzedamy nowy traktorowy i używany konny sprzęt rolniczy z Polski:

kultywatory, oborywacze, sadzarki ziemiaczane, opryskiwacze, kosiarze, grabie, siewniki i inne.
Trakai, tel.: (8-238) 4-17-75, 4-17-46.

(Zam. 533)

Stale skupujemy bierwiona jodłowe (średnica od 20 cm). Zliczamy się od razu.
Vilnius, tel. 56-00-92, 56-00-93.

(Zam. 471)



Sprzedajemy fiskalne

aparaty kasowe
ELKA 803-03

Cena łącznie z VAT 1349 Lt

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym

Przebiegiem fiskalnym



Teatr

Opera.
Dziś „Jeziro labedzie”, w niedzielę „Romeo i Julia” (początek obu przedstawień o godz. 19.00).

Rosyjski Dramatyczny.
Dziś „Miła Pamela” (godz. 19.00), jutro o 18.00. „Poskromienie złośnicy”. W niedzielę dla dzieci o godz. 12.00 - „Czarodziej z miasta Smaragdów”.

Akademicki Dramatyczny.
W sobotę o 18.00 „Dzień dobry Sonia, Nowy Rok”. W niedzielę o 12.00 dzieci obejrzą mogą „Trolle mumiunki”.

Teatr Mały na małej scenie Akademickiego Dramatycznego w niedzielę zaprezentuje „Wiśniowy sad” (godz. 19.00).

Młodzieżowy.
W sobotę i niedzielę przewidziana jest premiera - sztuka „Ojciec” (godz. 19.00).

Lele.
W sobotę „Dziadek do orzechów” (godz. 12.00). Na małej scenie w niedzielę o 12.00 i o 14.00 - „Bajka o żółwiku”.

Teatr Dziwaków (scena Domu Prasy)

Aktorzy kowieńskiej grupy „Dziuzena” zaprezentują w sobotę „Muzykanci z Bremy”. W niedzielę - „Czarodziej z miasta Smaragdów” (początek obu przedstawień godz. o 12.00).

Wystawy

Centrum Sztuki Współczesnej (Vokietciu 2).

Dziś zostanie tu otwarta wystawa grupy „Indywidualiści”. Swe prace na ośw publiczności zgłosiło 10 autorów. Jednocześnie czynne tu są pokazy: rzeźby pt. „Osiemdziesiąt procent” oraz autorska prezentacja plastyka z Holandii Rama Kalziro.

Pałac Radziwiłłów (Vilnius 22). A.Rostamian z Iranu wystawia miniaturowy.

H.G.

Zast. redaktora naczelnego
Jarosław WOLKONOWSKI

Nasz adres: Laisvės pr. 60
2056 Vilnius, Lietuvs Respublika
Kod 67218; ISSN 1392-0405
SL 322

TELEFONY: sekretariat redaktora naczelnego — 42-79-01, zastępcy redaktora — 42-79-04, 42-79-48, 42-79-73, sekretarz redakcji — 42-79-49, zast. sekretarza — 42-79-50.

DZIAŁY: polityczny, problemów społecznych — 42-78-72, aktualności krajowych — 42-79-64, ekonomiczny, życia wsi — 42-79-68, stołeczny, kultury — 42-79-77, literatury i sztuki — 42-79-88, skloniczna i młodzież, listów i interwencji — 42-69-65, sportu — 42-79-04, reklamy i ogłoszeń — 42-69-63. Fotokorespondenci — 42-90-81. Korespondenci: na rejon wileński i trocki — 57-73-81, solecznicki — 52-780.

KURIER WILEŃSKI
Wydawca
ZSA „Kurier Wileński”
Drukuje SA „Spauda”

Ogłoszenia i reklamy do „Kuriera Wileńskiego” przyjmuje się pod adresem: Dom Prasy, Laisvės pr. 60, piętro 11, pokój 1101, tel. 42-69-63, fax 42-72-65, w dniach pracy od godz. 9.00 do 17.00.

Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Opinie czytelników zawarte w ich listach nie zawsze są zbliżone z opinią redakcji.

Dyżurny redaktor
Helena
GLADKOWSKA